



gardena.com

Manual do utilizador **SILENO pro/max**

Leia atentamente o manual do utilizador e certifique-se de que
compreende o seu conteúdo antes de utilizar o produto.



PT, Português

ÍNDICE

1 Segurança	
1.1 Definições de segurança.....	3
1.2 Instruções de segurança gerais.....	3
1.3 Instruções de segurança para instalação.....	4
1.4 Instruções de segurança para funcionamento.....	4
1.5 Instruções de segurança para manutenção.....	5
1.6 Segurança da bateria.....	5
1.7 Elevar e deslocar o produto.....	5
1.8 Cibersegurança.....	6
2 Introdução	
2.1 Introdução.....	7
2.2 Vista geral do produto.....	8
2.3 Utilizar o teclado.....	9
2.4 Indicador LED de estado no teclado.....	10
2.5 Símbolos no produto.....	12
2.6 Símbolos na bateria.....	12
2.7 Danos no produto.....	12
3 Instalação	
3.1 Introdução - Instalação.....	13
3.2 Componentes principais para a instalação.....	13
3.3 Preparar a instalação.....	13
3.4 Antes da instalação dos fios.....	13
3.5 Instalação do produto.....	19
3.6 Colocar o fio ou o cabo na devida posição com estacas.....	21
3.7 Enterrar o fio ou o cabo.....	22
3.8 Para aumentar o cabo delimitador ou o cabo de guia.....	22
3.9 Depois da instalação do produto.....	22
3.10 Transferir e emparelhar com a aplicação GARDENA Bluetooth®.....	22
3.11 Transferir e emparelhar com a aplicação GARDENA smart system.....	23
4 Valores	
4.1 Efetuar as definições de programa.....	24
4.2 Pontos de partida dinâmicos.....	24
4.3 Função Ultrapassar o cabo.....	24
4.4 Definir o ponto de partida da estação de carregamento.....	25
4.5 SensorControl.....	25
4.6 Modo ECO.....	25
4.7 Trim-to-Edge.....	25
4.8 Sensor de gelo.....	25
4.9 ZoneProtect.....	26
4.10 Novo sinal de laço.....	26
4.11 Código PIN.....	26
4.12 Restabelecer todos os ajustes do utilizador.....	26
5 Funcionamento	
5.1 Utilizar o botão ON/OFF.....	27
5.2 Ligar o produto.....	27
5.3 Modos de funcionamento.....	27
5.4 Para desligar o produto.....	30
5.5 DESLIGAR o produto.....	30
5.6 Carregar a bateria.....	30
5.7 Ajuste da altura de corte.....	30
6 Manutenção	
6.1 Introdução - manutenção.....	32
6.2 Remover a estrutura do produto.....	32
6.3 Limpar o produto.....	33
6.4 Substituição das lâminas.....	33
6.5 Atualização de firmware.....	34
6.6 Bateria.....	35
6.7 Revisão durante o Inverno.....	36
7 Resolução de problemas	
7.1 Mensagens.....	37
7.2 Luz indicadora na estação de carregamento.....	42
7.3 Sintomas.....	43
7.4 Encontrar ruturas no fio de laço.....	44
8 Transporte, armazenamento e eliminação	
8.1 Transporte.....	47
8.2 Armazenamento.....	47
8.3 Eliminação.....	47
9 Especificações técnicas	
9.1 Especificações técnicas.....	48
9.2 Marcas comerciais registadas.....	50
10 Declaração de conformidade	
10.1 Declaração UE de conformidade original.....	51
10.2 Declaração UE de conformidade traduzida.....	52

1 Segurança

1.1 Definições de segurança

Os avisos, as precauções e as notas são utilizados para indicar partes especialmente importantes do manual.



ATENÇÃO: Utilizado no caso de existir risco de ferimento ou morte para o utilizador ou transeuntes, se não forem respeitadas as instruções do manual.



CUIDADO: Utilizado se existir risco de danos para o produto, para outros materiais ou para a área adjacente, se não forem respeitadas as instruções do manual.

Nota: Utilizado para disponibilizar informações adicionais necessárias numa determinada situação.

1.2 Instruções de segurança gerais



ATENÇÃO: Leia as instruções de aviso que se seguem antes de utilizar o produto.

- Leia o manual do utilizador com atenção e certifique-se de que comprehende as instruções antes de utilizar o produto. Guarde-o para referência futura.
- Este aparelho não pode ser utilizado por crianças ou pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas (que possam afetar o manuseamento seguro do produto), ou falta de experiência e conhecimentos, exceto se sob vigilância ou depois de terem recebido instruções acerca da utilização do aparelho por parte de alguém responsável pela sua segurança. No entanto, os requisitos da UE permitem que este equipamento seja utilizado por crianças a partir dos 8 anos de idade e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou falta de experiência e conhecimentos, desde que as mesmas se encontrem sob supervisão ou tenham recebido instruções acerca da utilização segura do equipamento e compreendam os perigos envolvidos. As crianças não devem brincar com o equipamento. As tarefas de limpeza e manutenção a cargo do utilizador não devem ser efetuadas por crianças sem a devida supervisão.
- O produto apenas pode ser utilizado com o equipamento recomendado pela GARDENA. Todos os outros tipos de utilização são incorretos.

- Não permita que crianças com menos de 9 anos de idade estejam na área de trabalho durante o funcionamento.
- Mantenha sempre uma distância mínima de 3 m/10 pés do produto durante o funcionamento. As crianças e os animais têm de ser sempre supervisionados durante o funcionamento.
- O produto não é um brinquedo. As lâminas do produto podem causar ferimentos em pessoas e animais.
- Para DESLIGAR o produto, prima o botão STOP na parte de trás do produto. Pode utilizar a aplicação para colocar o produto em pausa, se tal for aplicável ao seu produto. Quando o produto estiver DESLIGADO, aguarde, no mínimo, 3 segundos antes de deslocar o produto.
- Não utilize o produto se existirem pessoas, sobretudo crianças, ou animais na área de trabalho.
- Os sinais de aviso têm de ser colocados em torno da área de trabalho do produto caso este seja utilizado em áreas públicas. Os sinais têm de incluir o texto que se segue: Aviso! Corta-relva automático! Mantenha-se afastado da máquina! Supervisione as crianças!
- Não toque em peças perigosas em movimento, tais como o disco da lâmina, antes de estarem completamente paradas.
- Desligue o produto antes de remover uma obstrução, efetuar a manutenção ou examinar o produto e se o produto começar a vibrar de forma anómala. Examine o produto quanto a danos antes de o ligar novamente. Não utilize o produto se este estiver danificado.
- Se ocorrer um ferimento ou acidente, procure assistência médica.
- Não coloque o cabo da fonte de alimentação e o cabo de extensão na área de trabalho. Caso contrário, pode provocar danos nos cabos.
- Nunca ligue um cabo ou ficha danificado nem toque num cabo danificado antes de este ser desligado da tomada de alimentação. Desligue a ficha da tomada de alimentação se o cabo ficar danificado durante o funcionamento. Um cabo gasto ou danificado aumenta o risco de choque elétrico. Um cabo danificado tem de ser substituído pelo pessoal de assistência.
- Quando ligar a fonte de alimentação à tomada de alimentação, utilize um dispositivo diferencial residual (RCD) com uma corrente de disparo máxima de 30 mA.
- Carregue o produto apenas com a estação de carregamento incluída. Para a eliminação segura da bateria, consulte a secção *Revisão durante o Inverno* na página 36. A utilização incorreta

- pode provocar choque elétrico, sobreaquecimento ou fuga de líquido corrosivo proveniente da bateria. Em caso de fuga de eletrolito, lave com água/ágente neutralizante. Se o líquido corrosivo entrar em contacto com os seus olhos, procure assistência médica.
- Utilize apenas baterias originais recomendadas pela GARDENA. A segurança do produto não pode ser garantida com baterias que não sejam originais. Não utilize baterias não recarregáveis.
 - Siga as instruções de instalação, incluindo as de especificação da área de trabalho; consulte a secção *Instalação na página 13*.
 - Siga as instruções sobre como ligar e utilizar o produto; consulte a secção *Funcionamento na página 27*.
 - Se existir risco de trovoada, a GARDENA recomenda que a fonte de alimentação e todos os fios para a estação de carregamento sejam desligados para reduzir o risco de danos nos componentes elétricos. Ligue novamente a fonte de alimentação e todos os fios caso deixe de existir risco de trovoada. É importante que todos os fios sejam ligados corretamente.
 - Siga as instruções de manutenção e, se necessário, utilize peças sobresselentes originais da GARDENA; consulte a secção *Manutenção na página 32*.
 - Para obter especificações técnicas, tais como peso, dimensões e valores de emissão de ruído, consulte a secção *Especificações técnicas na página 48*.
 - O utilizador é responsável por acidentes e situações que representem perigo para terceiros ou materiais.
 - A utilização, manutenção e reparação do produto apenas podem ser realizadas por pessoas que estejam familiarizadas com as suas características especiais e os regulamentos de segurança.
 - Não é permitido alterar o design inicial do produto.
 - Respeite os regulamentos nacionais sobre a segurança elétrica.
 - A GARDENA não garante a compatibilidade total entre o produto e outros tipos de sistemas sem fios, tais como telecomando sem fios, transmissores de rádio ou equivalentes.
 - O volume do alarme incorporado é muito alto. Tenha cuidado, sobretudo se o produto estiver a ser utilizado em interiores.
 - O intervalo de temperatura de funcionamento e de armazenamento é de 0-50 °C / 32-122 °F. O intervalo de temperatura de carregamento é de 0-45 °C / 32-113 °F. Temperaturas demasiado elevadas podem provocar danos no produto.

1.3 Instruções de segurança para instalação



ATENÇÃO: Leia as instruções de aviso que se seguem antes de utilizar o produto.

- Não instale a estação de carregamento numa área onde exista o risco de as pessoas tropeçarem na mesma.
- Não instale a estação de carregamento, incluindo qualquer acessório, num local por baixo ou a menos de 60 cm/24 pol. de qualquer material combustível. Em caso de avaria, pode ocorrer aquecimento da estação de carregamento e da fonte de alimentação e criar um risco potencial de incêndio.
- Não coloque a fonte de alimentação a uma altura em que exista o risco de entrar em contacto com água. Não coloque a fonte de alimentação no solo.
- Não coloque a fonte de alimentação num invólucro fechado. A água de condensação pode danificar a fonte de alimentação e aumentar o risco de choque elétrico.
- Não instale a estação de carregamento em locais onde existam pragas, por exemplo, de formigas.
- Aplicável para os EUA/Canadá. Se a fonte de alimentação estiver instalada no exterior: risco de choque elétrico. Instale apenas numa tomada GFCI de classe A coberta (RCD) com um invólucro à prova de água com o tampão do acessório inserido ou removido.
- Não instale a estação de carregamento em locais onde exista o risco de acumulação de água estagnada.

1.4 Instruções de segurança para funcionamento



ATENÇÃO: Leia as instruções de aviso que se seguem antes de utilizar o produto.

- Mantenha as mãos e os pés afastados das lâminas rotativas. Não coloque as mãos ou os pés perto ou por baixo do produto quando este se encontra LIGADO.
- Utilize o modo de estacionamento ou DESLIGUE o produto se existirem pessoas, e sobretudo crianças ou animais, na área de trabalho. Consulte *DESLIGAR o produto na página 30*. A GARDENA recomenda que o produto seja colocado em funcionamento quando a área de trabalho não tiver qualquer atividade. O produto pode causar ferimentos em animais na área de trabalho durante a noite, por exemplo, em ouriços. Consulte *Estacionar/Programar na página 28*.

- Certifique-se de que não existem objetos como pedras, ramos, ferramentas ou brinquedos no relvado. As lâminas podem ser danificadas se embaterem num objeto.
- Não levante o produto nem o move quando este estiver LIGADO.
- Não deixe o produto colidir com pessoas ou animais. Se uma pessoa ou animal estiver no caminho do produto, pare o produto de imediato. Consulte *Para desligar o produto na página 30*.
- Não coloque objetos em cima do produto nem da estação de carregamento.
- Não utilize o produto se o botão **STOP** não funcionar.
- DESLIGUE sempre o produto quando o mesmo não estiver em funcionamento. O produto só pode ser iniciado depois de introduzir o código PIN correto.
- Não utilize o produto ao mesmo tempo que um aspersor de embutir. Utilize a função *Programar* para que o produto e o aspersor de embutir não funcionem ao mesmo tempo. Consulte *Estacionar/Programar na página 28*.
- Não deixe o produto funcionar se existir água parada na área de trabalho. Por exemplo, quando chuva intensa forma poças de água.

1.5 Instruções de segurança para manutenção



ATENÇÃO: Leia as instruções de aviso que se seguem antes de efetuar tarefas de manutenção no produto.

- **DESLIGUE** o produto ao efetuar a manutenção do mesmo.
- Não utilize uma máquina de lavar de alta pressão para limpar o produto. Não utilize solventes para limpar o produto.
- Desligue a ficha da estação de carregamento antes de efetuar a limpeza ou a manutenção da estação de carregamento.

1.6 Segurança da bateria



ATENÇÃO: Leia as instruções de aviso que se seguem antes de utilizar o produto.

- As baterias de iões de lítio podem explodir ou provocar um incêndio em caso de desmontagem, curto-círcuito, ou exposição à água, ao fogo ou a temperaturas elevadas. Manuseie a bateria com cuidado, não a desmonte, não a abra nem recorra a qualquer tipo de violação elétrica/mecânica. Evite o armazenamento à luz solar direta.

- Não utilize uma bateria danificada. Elimine a bateria, caso esteja danificada. Consulte *Eliminação na página 47*.

1.7 Elevar e deslocar o produto



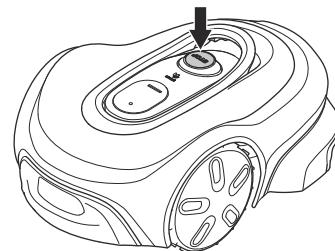
ATENÇÃO: O produto tem de ser DESLIGADO antes de o elevar. O produto está desativado quando o indicador do botão **ON/OFF** não estiver aceso.



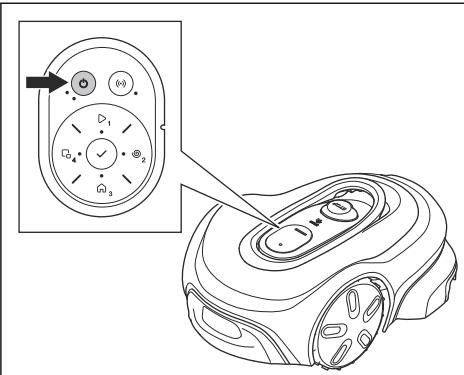
CUIDADO: Não eleve o produto quando este se encontrar na estação de carregamento. Isto pode causar danos na estação de carregamento e/ou no produto. Prima o botão **STOP** e retire o produto da estação de carregamento antes de o elevar.

Deslocar o produto em segurança:

1. Prima o botão **STOP** para parar o produto.

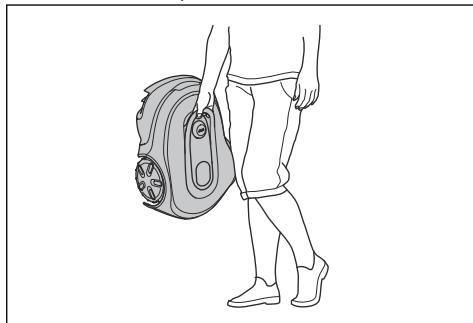


2. Prima o botão **ON/OFF** durante 3 segundos para DESLIGAR o produto.



3. Certifique-se de que o produto está desativado. O indicador do botão **ON/OFF** apaga-se quando

- o produto está desativado. Consulte a secção *Utilizar o teclado na página 9.*
4. Eleve o produto pelo punho com o disco da lâmina afastado do corpo.



1.8.4 Serviços externos

Estes serviços estão disponíveis através das interfaces de rede:

- Serviços de backend: permitem a gestão e configuração seguras do produto através do acesso autenticado com a aplicação complementar ou o portal baseado na Web, bem como a troca de dados de telemetria.
- Serviço de atualização de firmware: este serviço envia o novo firmware através de comunicação sem fios (FOTA) para o produto. Estas atualizações mantêm a segurança do produto e as funções do produto atualizadas.

1.8 Cibersegurança

Recomendações de segurança:

- Não configure nem utilize o produto em redes públicas ou não fidedignas.
- Em intervalos de tempo regulares, verifique se existem atualizações de firmware disponíveis para instalar de forma a manter o sistema em segurança.

1.8.1 Interface Bluetooth®

Por predefinição, a interface Bluetooth® está ativada para ajudar na configuração, ligação a dispositivos móveis, controlo de dispositivos locais e configuração do produto com um dispositivo móvel. A ligação Bluetooth® utiliza um código PIN ou uma palavra-passe diferente para cada produto através da aplicação.

Todas as ligações de dispositivos são protegidas com uma encriptação BLE padrão. Utilize um PIN forte e exclusivo para aumentar a segurança.

1.8.2 Interface Wi-Fi

A interface Wi-Fi no produto permite a ligação à sua rede Wi-Fi privada para controlo remoto através da aplicação complementar, para atualizações de firmware e para serviços baseados na localização. As ligações Wi-Fi estão protegidas por protocolos de encriptação WPA2/WPA3. Utilize uma palavra-passe forte e exclusiva para a sua rede Wi-Fi privada e garanta que o produto apenas estabelece ligação a redes fidedignas.

1.8.3 Serviço de localização

O serviço de localização utiliza GPS para apresentar a localização do produto. Isto destina-se a ativar a função de GeoFence (proteção antirroubo) e a permitir que os utilizadores vejam a localização do produto através da aplicação complementar.

2 Introdução

2.1 Introdução

Número de série:

Código PIN:

Chave de registo do produto:

O número de série encontra-se na embalagem do produto e na etiqueta de tipo do produto. Consulte *Vista geral do produto na página 8.*

- Utilize o número de série para registar o seu produto em www.gardena.com.

2.1.1 Assistência

Para obter assistência relativamente ao produto GARDENA , contacte o serviço de apoio ao cliente da GARDENA .

2.1.2 Descrição do produto

Nota: A GARDENA atualiza regularmente o aspeto e o funcionamento dos produtos. Consulte a secção *Assistência na página 7.*

O produto é um robô corta-relva. O produto tem uma fonte de alimentação a bateria e corta a relva automaticamente. Este alterna continuamente entre corte e carregamento. O padrão de movimento é aleatório, o que significa que o relvado é cortado uniformemente e com menos desgaste. O cabo delimitador e o cabo de guia controlam o movimento do produto na área de trabalho. Os sensores no produto detetam quando o mesmo se aproxima do cabo delimitador. A parte da frente do produto passa sempre pelo cabo delimitador a uma distância específica antes de voltar para trás. Quando o produto embate contra um obstáculo ou se aproxima do cabo delimitador, este escolhe uma nova direção.

Pode selecionar as definições de funcionamento na aplicação ou com os botões no teclado do produto. A aplicação e o indicador LED de estado mostram o modo de funcionamento do produto.

2.1.2.1 Técnica de corte

A técnica de corte frequente melhora a qualidade da relva e reduz a utilização de fertilizantes. Não é

necessária qualquer recolha de relva. A função *Trim-to-Edge* e o disco de corte de extremidades permitem ao produto cortar perto das extremidades do relvado.

2.1.2.2 Encontrar a estação de carregamento

O produto funciona até o estado de carga da bateria ficar fraco e, em seguida, começa a dirigir-se para a estação de carregamento. O cabo de guia é colocado desde a estação de carregamento até uma parte afastada da área de trabalho ou através de uma passagem estreita. O cabo de guia está ligado ao cabo delimitador para o produto encontrar a estação de carregamento mais fácil e rapidamente.

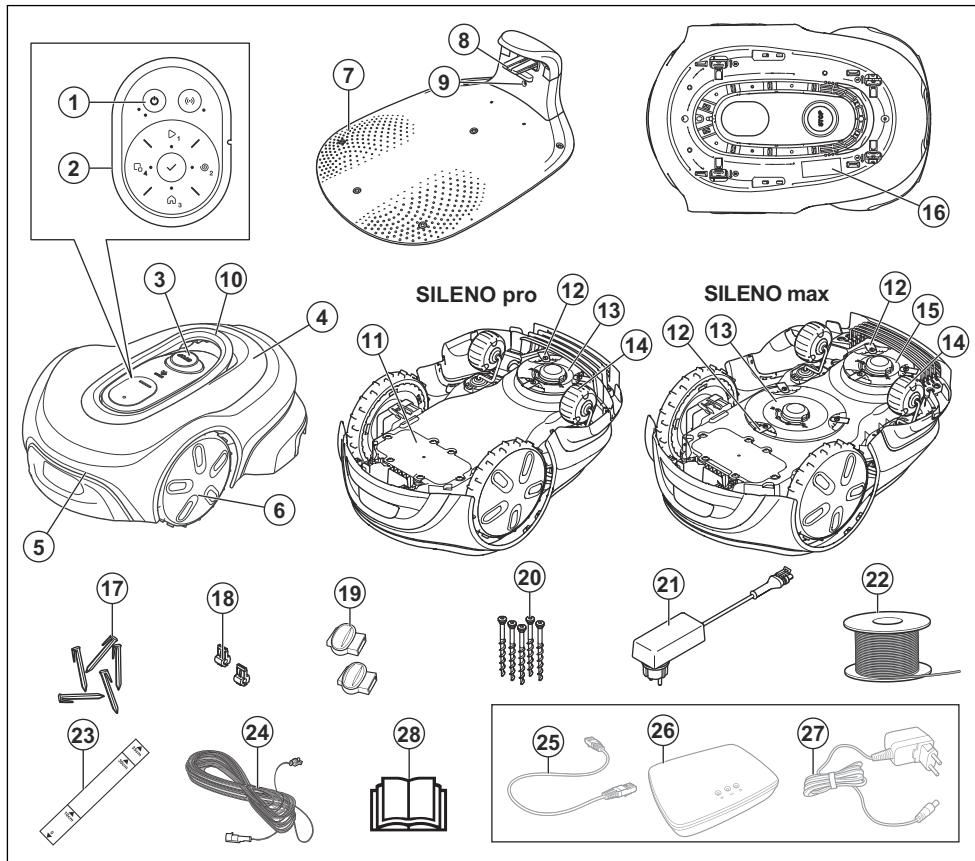
2.1.2.3 Conetividade

A aplicação GARDENA Bluetooth® ou a aplicação GARDENA smart system podem ser utilizadas para utilizar o produto e efetuar as suas definições. Só pode utilizar uma aplicação de cada vez.

A aplicação GARDENA Bluetooth® é usada para aceder rápida e facilmente às definições e utilizar o produto. Só é possível controlar o produto com a aplicação GARDENA Bluetooth® quando o dispositivo móvel estiver dentro do alcance Bluetooth® do produto. Consulte a secção *Transferir e emparelhar com a aplicação GARDENA Bluetooth® na página 22.*

O GARDENA smart Gateway é adquirido em separado. Instale o GARDENA smart Gateway e ligue o produto para utilizar a aplicação GARDENA smart system . A aplicação GARDENA smart system inclui mais funções e acesso remoto ao produto. Consulte a secção *Transferir e emparelhar com a aplicação GARDENA smart system na página 23.*

2.2 Vista geral do produto



- | | |
|---|--|
| 1. Botão ON/OFF | 14. Rodas traseiras |
| 2. Teclado | 15. Disco de corte de extremidades |
| 3. Botão STOP | 16. Etiqueta de tipo ¹ |
| 4. Cobertura superior | 17. Estacas |
| 5. Estrutura | 18. Conector para o fio de laço |
| 6. Rodas dianteiras | 19. Acopladores para o fio de laço |
| 7. Estação de carregamento | 20. Parafusos para fixar a estação de carregamento |
| 8. Placas de contacto | 21. Fonte de alimentação ² |
| 9. Indicador LED da estação de carregamento | 22. Fio de laço para o cabo delimitador e cabo de guia |
| 10. Punho | 23. Instrumento de medição para a instalação do cabo delimitador (o instrumento de medição é removido da embalagem do produto) |
| 11. Caixa do chassis com o sistema elétrico, a bateria e os motores | 24. Cabo de baixa tensão |
| 12. Sistema de corte | |
| 13. Disco da lâmina | |

¹ Encontra-se por baixo da cobertura superior. A cobertura superior deve ser removida para fins de acesso.

² O aspeto pode ser diferente em diferentes mercados.

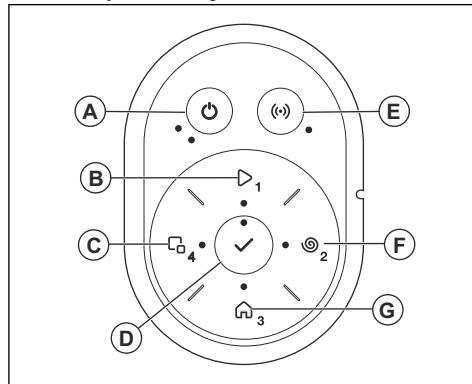
25. Cabo LAN para GARDENA smart Gateway³
26. GARDENA smart Gateway⁴
27. Fonte de alimentação do GARDENA smart Gateway⁵
28. Manual do utilizador, guia rápido e instruções para o GARDENA smart system

2.3 Utilizar o teclado

Utilize o teclado do produto para utilizar o produto. Prima o botão durante 1 segundo ou 3 segundos para definir um modo de funcionamento; consulte a secção *Modos de funcionamento na página 27*. Ao premir o botão durante 3 segundos, o LED no botão pisca 3 vezes quando se selecciona um modo de funcionamento. Tem de introduzir o código PIN do produto antes de poder selecionar um modo de funcionamento.

- Utilize o botão **ON/OFF** (A) para LIGAR ou DESLIGAR o produto.
- Utilize o botão **Start** (B) para colocar o produto em funcionamento na área principal.
- Utilize o botão **Área secundária** (C) para cortar numa área de trabalho que não tenha uma estação de carregamento. Consulte a secção *Área secundária na página 29*.
- Utilize o botão **OK** (D) para efetuar as seleções.

- Utilize o botão **Conetividade** (E) para ativar a operação de emparelhamento para o Bluetooth® e o GARDENA smart system.
- Utilize o botão **SpotCut** (F) para colocar o produto em funcionamento num padrão em espiral. O produto corta a relva na área onde foi ligado.
- Utilize o botão **Park** (G) para enviar o produto para a estação de carregamento.



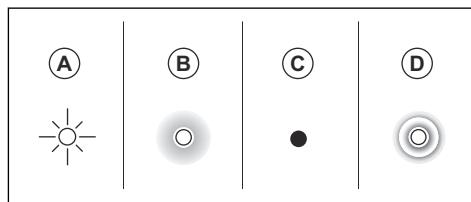
³ Adquirido em separado.

⁴ Adquirido em separado.

⁵ Adquirido em separado.

2.4 Indicador LED de estado no teclado

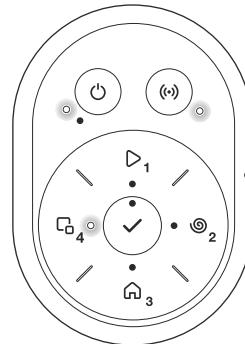
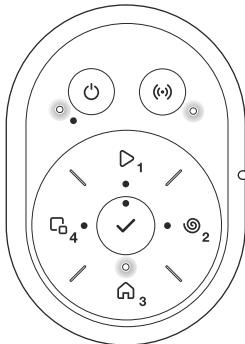
O indicador LED de estado no teclado apresenta o estado do produto. Existem 4 modos de luz no indicador LED: a luz pisca rapidamente (A), a luz fica fixa (B), a luz está apagada (C) e a luz fica intermitente (D).



Em espera.	A aguardar pelo código PIN.
A cortar a área principal de acordo com <i>Programa</i> definido ou no modo de funcionamento <i>Sobrepor programa</i> .	A cortar, no modo de funcionamento <i>SpotCut</i> .

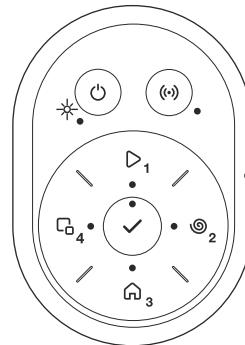
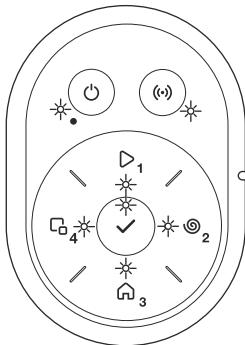
Estacionado até ao próximo programa ou até Nova ordem.

A cortar no modo de funcionamento *Área secundária*.

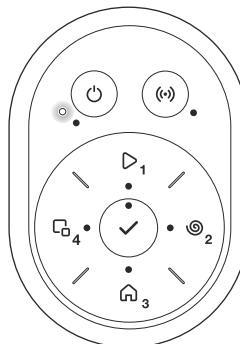


Erro.

Erro após 3 minutos.



A carregar ou a instalar a atualização de firmware.



2.5 Símbolos no produto

Estes símbolos podem ser encontrados no produto. Estude-os com atenção.



AVISO: Leia as instruções do utilizador antes de operar o produto.



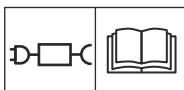
AVISO: Desligue o produto antes de realizar tarefas ou de o elevar.



AVISO: Mantenha uma distância de segurança do produto durante o funcionamento. Mantenha as mãos e os pés afastados das lâminas rotativas.



AVISO: Não se ponha em cima do produto. Não coloque as mãos ou os pés perto ou por baixo do produto.



Utilize uma fonte de alimentação amovível conforme definido na etiqueta de tipo junto ao símbolo.



O produto está em conformidade com as Diretivas da UE aplicáveis.



O produto está em conformidade com as Diretivas do RU aplicáveis.



Não é permitido eliminar este produto como lixo doméstico normal. Certifique-se de que o produto é reciclado de acordo com os requisitos legais locais.



O cabo de baixa tensão não pode ser encortado, aumentado nem unido.

Não utilize um aparador perto do cabo de baixa tensão. Tenha cuidado ao aparar rebordos onde possam existir cabos.

2.6 Símbolos na bateria



AVISO: As baterias de iões de lítio podem explodir ou provocar um incêndio em caso de desmontagem, curto-circuito ou manuseamento brusco. Não exponha a água, fogo ou temperaturas elevadas.



Leia as instruções do utilizador.



Não elimine a bateria com recurso a fogo e não a exponha a uma fonte de calor.



Não submerja a bateria em água.

2.7 Danos no produto

Não somos responsáveis por danos no nosso produto se:

- o produto tiver sido incorretamente reparado.
- o produto tiver sido reparado com peças que não sejam do fabricante ou que não sejam aprovadas pelo fabricante.
- o produto tiver um acessório que não seja do fabricante ou que não seja aprovado pelo fabricante.
- o produto não tiver sido reparado por um centro de assistência autorizado ou por uma autoridade aprovada.

3 Instalação

3.1 Introdução - Instalação

Para mais informações sobre a instalação e vídeos de instruções, consulte www.gardena.com.

Recomendamos que atualize o firmware antes de instalar o produto para se certificar de que o produto tem o firmware mais recente. Consulte *Atualização de firmware na página 34*.



ATENÇÃO: Certifique-se de que lê e comprehende o capítulo sobre segurança antes de instalar o produto.



CUIDADO: Utilize material de instalação e peças sobresselentes originais.

3.2 Componentes principais para a instalação

A instalação envolve os seguintes componentes:

- Um robô corta-relva que corta o relvado automaticamente.
- Uma estação de carregamento, que tem 3 funções:
 - Enviar sinais de controlo ao longo do cabo delimitador.
 - Enviar sinais de controlo ao longo do cabo de guia para que o produto possa seguir o cabo de guia para áreas remotas específicas no jardim e possa encontrar o caminho de volta até à estação de carregamento.
 - Carregar o produto.
- Uma fonte de alimentação que é ligada à estação de carregamento e a uma tomada de alimentação de 100–240 V.
- O fio de laço é colocado à volta da área de trabalho e à volta de objetos e plantas nos quais o produto não deve embater. O fio de laço é usado como cabo delimitador e como cabo de guia.

3.3 Preparar a instalação

Leia o capítulo sobre instalação antes de iniciar a mesma. Prepare a instalação cuidadosamente para que o produto funcione de forma satisfatória.

- Elabore um plano da área de trabalho e inclua todos os obstáculos. Tal permite verificar mais facilmente onde colocar a estação de carregamento, o cabo delimitador e o cabo de guia.

- Assinale no plano os locais para colocação da estação de carregamento, do cabo delimitador e do cabo de guia.
- Assinale no plano o ponto em que o cabo de guia se liga ao cabo delimitador. Consulte a secção *Instalar o cabo de guia na página 21*.
- Preencha os buracos no relvado para o nivelar.



CUIDADO: os buracos com água no relvado podem provocar danos no produto.

- Corte a relva e apare os rebordos antes de instalar o produto. Certifique-se de que a relva tem no máximo 4 cm/1.6 pol.
- Instale a estação de carregamento em locais onde não existam objetos de metal no solo.

Nota: Os objetos de metal podem causar interferência com o sinal da estação de carregamento.

Nota: Nas primeiras semanas após a instalação, o nível sonoro emitido pelo produto ao cortar a relva pode ser superior ao habitual. O nível sonoro diminui após algum tempo.

3.4 Antes da instalação dos fios

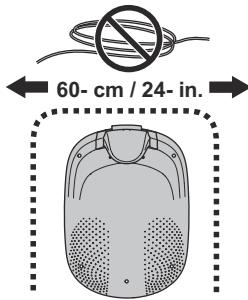
É possível selecionar se pretende fixar os fios com estacas ou enterrá-los. Pode utilizar os 2 procedimentos para a mesma área de trabalho.



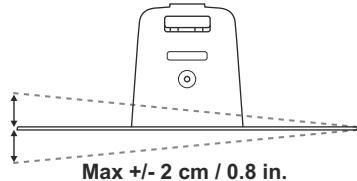
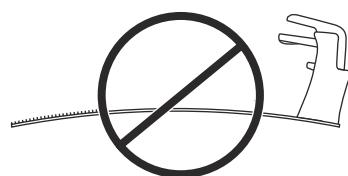
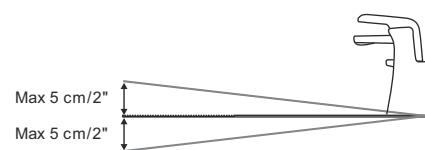
CUIDADO: Se utilizar um escarificador na área de trabalho, enterre o cabo delimitador e o cabo de guia para evitar danos nos mesmos.

3.4.1 Analisar onde colocar a estação de carregamento

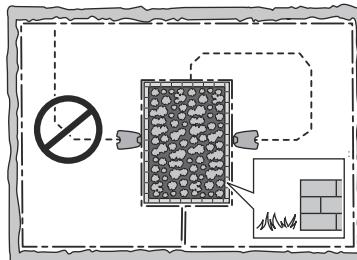
- Deixe, no mínimo, 2 m/6.6 pés de espaço livre à frente da estação de carregamento. Consulte a secção *Para examinar onde colocar o cabo de guia na página 17*.
- Mantenha no mínimo 30 cm / 12 pol. de espaço livre à direita e à esquerda do centro da estação de carregamento.



- Coloque a estação de carregamento perto de uma tomada de alimentação.
- Coloque a estação de carregamento numa superfície nivelada.
- A placa base da estação de carregamento não pode estar torcida.



- Se a área de trabalho tiver duas partes separadas com um declive acentuado, recomendamos que coloque a estação de carregamento na secção inferior.
- Coloque a estação de carregamento numa área com proteção solar.
- Se a estação de carregamento estiver instalada numa ilha, certifique-se de que liga o cabo de guia à ilha. Consulte a secção *Criar uma ilha na página 16.*



3.4.2 Analisar onde colocar a fonte de alimentação



ATENÇÃO: Não corte nem aumente o cabo de baixa tensão. Existe risco de choque elétrico.



CUIDADO: Certifique-se de que as lâminas do produto não cortam o cabo de baixa tensão.



CUIDADO: Não coloque o cabo de baixa tensão numa bobina ou por baixo da placa da estação de carregamento. A bobina provoca interferência com o sinal da estação de carregamento.



- Coloque a fonte de alimentação numa área com telhado e proteção contra o sol e a chuva.
- Coloque a fonte de alimentação numa área com bom fluxo de ar.
- Utilize um dispositivo diferencial residual (DDR) com uma corrente de disparo máxima de 30 mA quando ligar a fonte de alimentação à tomada de alimentação.

Estão disponíveis cabos de baixa tensão com diferentes comprimentos como acessórios.

3.4.3 Analisar onde colocar o cabo delimitador



CUIDADO: É necessário existir uma barreira de, no mínimo, 15 cm/6 pol. de altura entre o cabo delimitador e os cursos de água, declives, precipícios ou estradas públicas. Isto evitará danos no produto.



CUIDADO: Não permita que o produto funcione sobre cascalho.



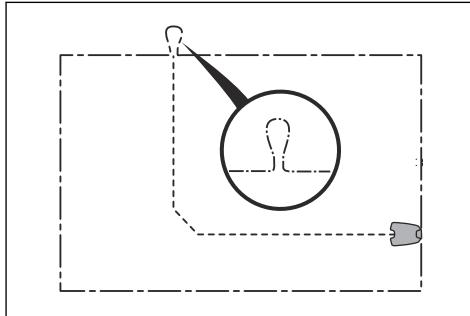
CUIDADO: Quando instalar o cabo delimitador, não crie dobras acentuadas.



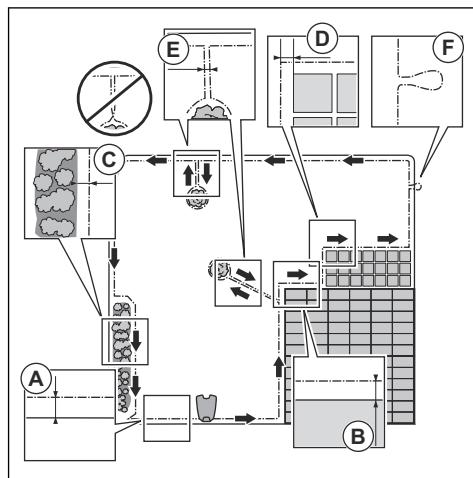
CUIDADO: Para um funcionamento cuidado e sem ruído, isole todos os obstáculos, tais como árvores, raízes e pedras.

O cabo delimitador deve ser colocado como um laço em redor da área de trabalho. Os sensores no produto detetam a respetiva aproximação ao cabo delimitador, e o produto escolhe outra direção.

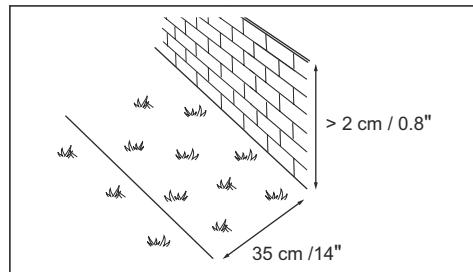
Para facilitar a ligação entre o cabo de guia e o cabo delimitador, recomenda-se efetuar um ilhó onde o cabo de guia será ligado. Efetue o ilhó a, aproximadamente, 20 cm/8 pol. do cabo delimitador.



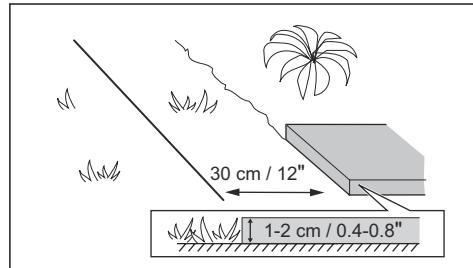
Nota: Elabore um plano da área de trabalho antes de instalar o cabo delimitador e o cabo de guia.



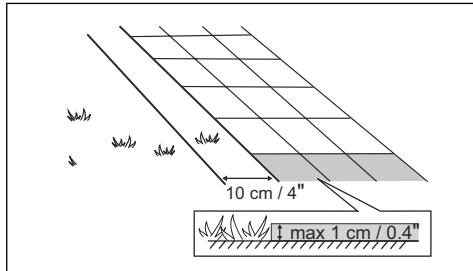
- Coloque o cabo delimitador à volta de toda a área de trabalho (A). Adapte a distância entre o cabo delimitador e os obstáculos.
- Coloque o cabo delimitador a 35 cm/14 pol. (B) de um obstáculo que tenha mais de 2 cm/0.8 pol. de altura.



- Coloque o cabo delimitador a 30 cm/12 pol. (C) de um obstáculo que tenha 1-2 cm/0.4-0.8 pol. de altura.



- Coloque o cabo delimitador a 10 cm/4 pol. (D) de um obstáculo que tenha menos de 1 cm/0.4 pol. de altura.



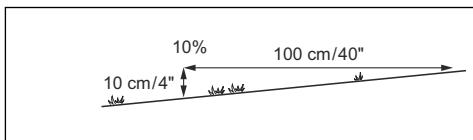
- Se tiver um caminho de lajes que se encontre ao nível do relvado, coloque o cabo delimitador abaixo do caminho de lajes.
- Se criar uma ilha, coloque junto o cabo delimitador que vai até à ilha (E). Coloque os cabos na mesma estaca. Consulte a secção *Criar uma ilha na página 16*.
- Faça um ilhó (F) no ponto onde o cabo de guia deve ser ligado ao cabo delimitador.

3.4.3.1 Colocar o cabo delimitador num declive

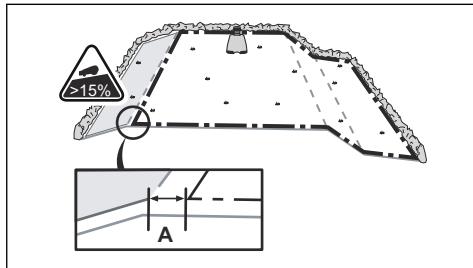
O SILENO pro pode ser utilizado em declives de 25% e o SILENO max pode ser utilizado em declives de 35%. Os declives demasiado íngremes têm de ser isolados com o cabo delimitador. O gradiente (%) é calculado como a altura vertical dividida pela distância horizontal.

Exemplo:

- $10 \text{ cm} / 100 \text{ cm} = 10\%$.
- $4 \text{ pol.} / 40 \text{ pol.} = 10\%$.



- Para declives com uma inclinação superior a 25-35% no interior da área de trabalho, isole o declive com o cabo delimitador.
- Para declives com uma inclinação superior a 15% ao longo da extremidade exterior do relvado, coloque o cabo delimitador a 20 cm / 8 pol. (A) da extremidade.



- Para declives adjacentes a uma estrada pública, coloque uma barreira com um mínimo de 15 cm /

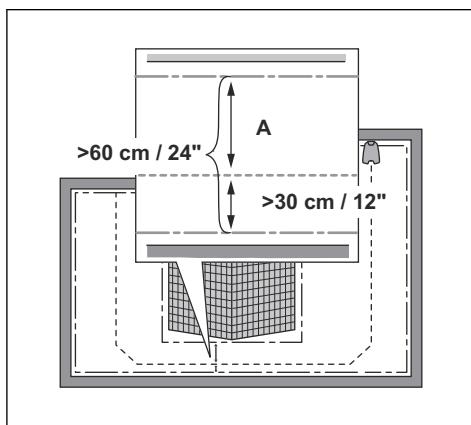
6 pol. ao longo da extremidade exterior do declive. Pode utilizar uma parede ou uma vedação como barreira.

3.4.3.2 Passagens

Uma passagem é uma secção com cabo delimitador em cada lado que liga 2 partes da área de trabalho. A distância entre o cabo delimitador em cada lado da passagem tem de ser de, no mínimo, 60 cm/24 pol.

Nota: Se a passagem tiver menos de 2 m / 6.5 pol. de largura, instale um cabo de guia através da passagem.

A distância mínima recomendada entre o cabo de guia e o cabo delimitador é de 30 cm/12 pol. O produto segue sempre à esquerda do cabo de guia, para quem está de frente para a estação de carregamento. Recomenda-se que disponibilize a maior área livre possível à esquerda do cabo de guia (A).



3.4.3.3 Criar uma ilha



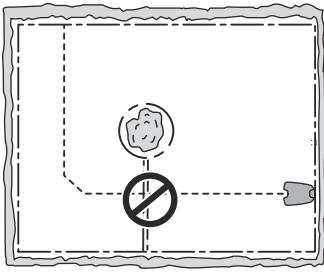
CUIDADO: Não coloque os cabos delimitadores uns sobre os outros. As secções do cabo delimitador têm de ficar paralelas.



CUIDADO: Não coloque o cabo de guia por cima do cabo delimitador.



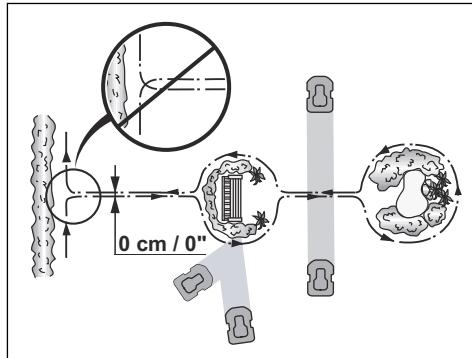
CUIDADO: Isole ou remova obstáculos com menos de 15 cm/5.9 pol. de altura. Isole ou remova obstáculos que se encontrem ligeiramente inclinados, por exemplo, pedras, árvores ou raízes. Isto evitará danos nas lâminas do produto.



Para criar uma ilha, isole as zonas na área de trabalho com o cabo delimitador. Recomendamos que isole todos os objetos estáveis na área de trabalho.

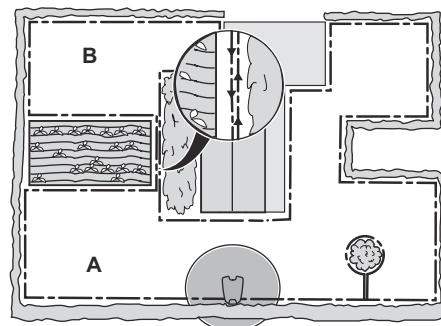
Alguns obstáculos são resistentes a colisões, por exemplo, árvores ou arbustos com altura superior a 15 cm/5.9 pol. Ao colidir com o obstáculo, o produto seleciona uma nova direção.

- Coloque o cabo delimitador junto e à volta do obstáculo para criar uma ilha.
- Junte as 2 secções do cabo delimitador de e para a ilha. Isto fará com que o produto passe sobre o cabo.
- Coloque as 2 secções do cabo delimitador na mesma estaca.



3.4.3.4 Criar uma área secundária

Crie uma área secundária (B) se a área de trabalho tiver 2 áreas que não estejam ligadas a uma passagem. A área de trabalho com a estação de carregamento é a área principal (A).



Nota: É necessário deslocar o produto manualmente entre as áreas principal e secundária.

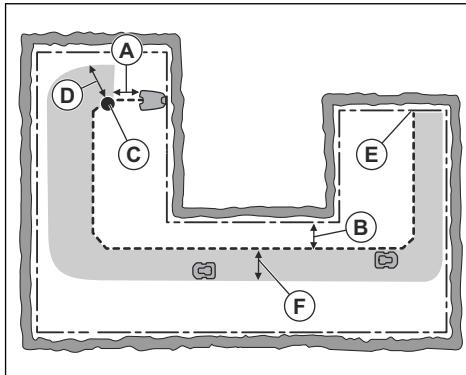
- Coloque o cabo delimitador à volta da área secundária (B) para criar uma ilha. Consulte *Criar uma ilha na página 16*.

Nota: O cabo delimitador tem de ser colocado como 1 laço em redor de toda a área de trabalho (A + B).

Nota: Quando o produto corta relva na área secundária, é possível selecionar o modo *Área secundária*. Consulte *Área secundária na página 29*.

3.4.4 Para examinar onde colocar o cabo de guia

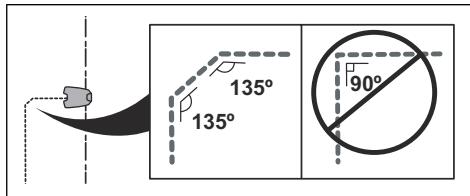
Coloque o cabo de guia da estação de carregamento através da área de trabalho e ligue-o ao cabo delimitador.



- Coloque o cabo de guia numa linha, no mínimo, 1 m / 3.3 pés à frente da estação de carregamento (A).
- Coloque o cabo de guia a, no mínimo, 30 cm / 1 pés do cabo delimitador (B).
- Ponto de partida (C). Consulte *Definir o ponto de partida da estação de carregamento na página 25.*
- Distância mínima de 60 cm/2 pés do ponto de partida à perpendicular do cabo delimitador (D). Consulte *Instalar o cabo de guia na página 21.*
- Local onde o cabo de guia está ligado ao cabo delimitador (E).
- Corredor de guia (F). O produto segue sempre à esquerda do cabo de guia, para quem está de frente para a estação de carregamento. Certifique-se de que o cabo de guia tem o maior espaço livre possível à esquerda do cabo de guia. O corredor de guia pode ter um máximo de 1.2 m / 4 pés.

Nota: O produto funciona sempre no corredor de guia, mas alterna a distância até ao cabo de guia.

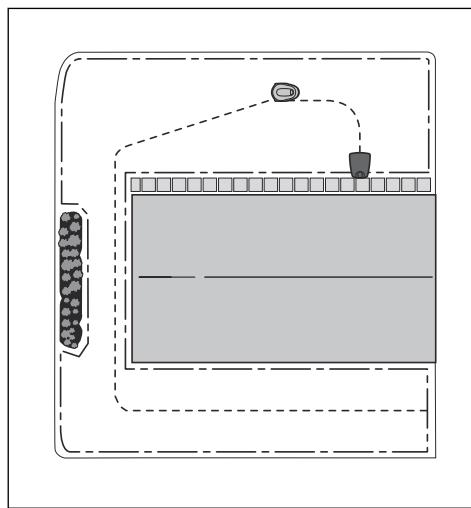
- Quando instalar o cabo de guia não crie dobras acentuadas.



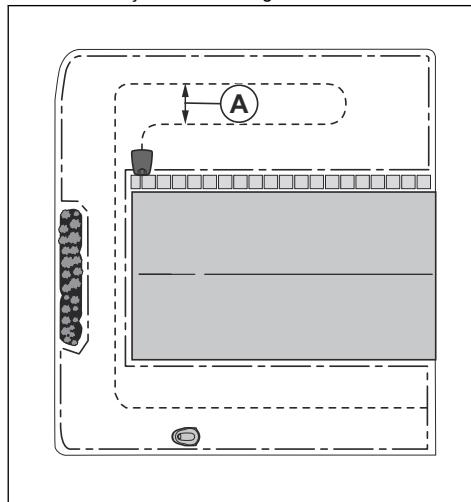
3.4.5 Analisar onde colocar o cabo de guia para a instalação de LONA

Esta função só está disponível para modelos smart ligados ao GARDENA smart Gateway. Siga as instruções abaixo se instalar uma área de trabalho virtual com a função LONA.

- Coloque o cabo de guia em todas as partes da área de trabalho.
- Recomendamos que coloque o cabo de guia numa linha em todas as partes da área de trabalho.



- Se necessário, pode instalar o cabo de guia num laço. Coloque o cabo de guia num laço à direita da estação de carregamento. Coloque o cabo de guia a uma distância mínima de 1,5 m/4,9 pol. (A) da outra secção do cabo de guia.

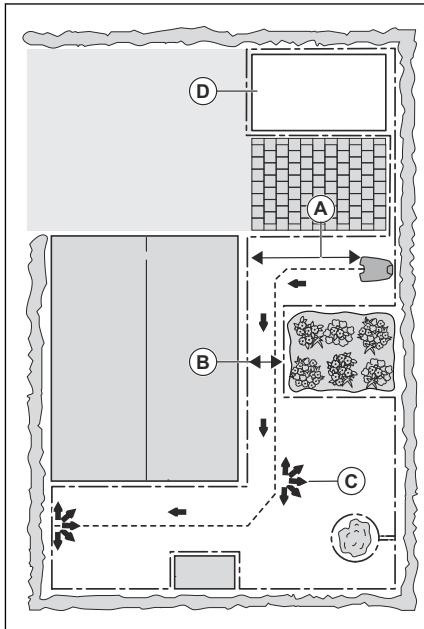


3.4.6 Exemplos de áreas de trabalho

- Se a estação de carregamento for colocada numa área pequena (A), certifique-se de que a distância até ao cabo delimitador é de, no mínimo, 2 m/ 6.6 pés à frente da estação de carregamento.
- Se a área de trabalho tiver uma passagem (B) sem cabo de guia instalado, a distância mínima entre os cabos delimitadores é de 2 m/6.5 pés. Com um cabo de guia instalado através da passagem, a

distância mínima entre os cabos delimitadores é de 60 cm/24 pol. Utilize a função *CorridorCut* para cortar esta passagem. Consulte *Pontos de partida e CorridorCut na página 24*.

- Se a área de trabalho tiver áreas ligadas por uma passagem estreita (B), é possível configurar o produto para, em primeiro lugar, seguir e, em seguida, se afastar do cabo de guia após uma determinada distância (C). As definições podem ser alteradas em *Pontos de partida e CorridorCut na página 24*.
- Se a área de trabalho incluir uma área secundária (D), consulte *Área secundária na página 29*. Coloque o produto na área secundária e selecione modo *Área secundária*.



3.5 Instalação do produto

3.5.1 Ferramentas de instalação

- Martelo/marreta de plástico: para simplificar a colocação de estacas no solo.
- Corta-relva de rebordos/pá direita: para enterrar o cabo delimitador.
- Alicate universal: para cortar o cabo delimitador e juntar e apertar os conectores.
- Alicate ajustável: para juntar e apertar os acopladores.

3.5.2 Instalar a estação de carregamento



CUIDADO: Não faça furos novos na placa da estação de carregamento.



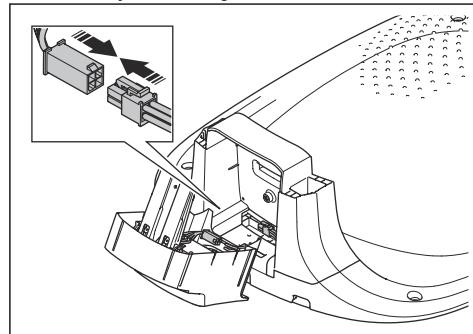
CUIDADO: Não coloque os pés na placa base da estação de carregamento.



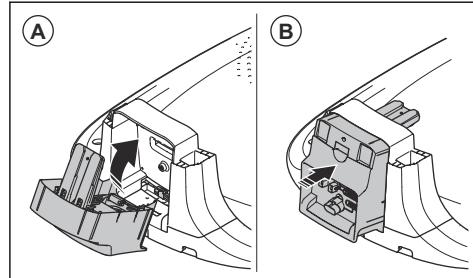
ATENÇÃO: Certifique-se de que as fichas do cabo de baixa tensão e da unidade de fonte de alimentação estão limpas e secas antes de as ligar.

Para ligar a fonte de alimentação utilize apenas uma tomada de alimentação ligada a um dispositivo diferencial residual (RCD).

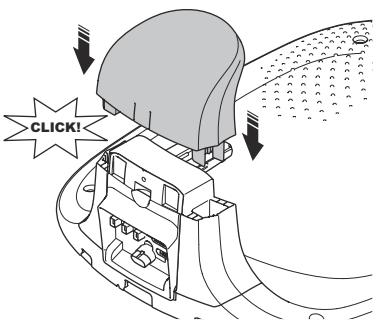
- Deve ler e compreender as instruções sobre a estação de carregamento. Consulte a secção *Analisar onde colocar a estação de carregamento na página 13*.
- Ligue o cabo do módulo de carregamento ao cabo da estação de carregamento.



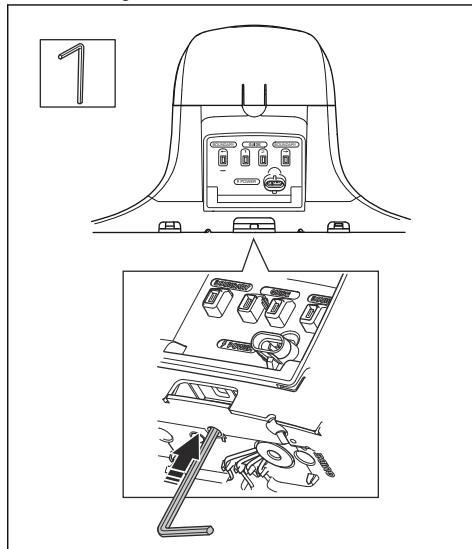
- Incline o módulo de carregamento (A) e empurre-o para a devida posição na estação de carregamento (B).



- Instale a parte superior da estação de carregamento na mesma.



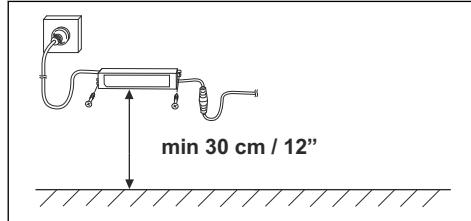
5. Se for necessário remover o módulo de carregamento, empurre os grampos pela parte inferior com a chave sextavada. Remova o módulo de carregamento.



6. Coloque a estação de carregamento na área selecionada.

Nota: Não prenda a estação de carregamento ao solo com os parafusos até que o cabo de guia esteja instalado. Consulte a secção *Introdução na página 7*.

7. Ligue o cabo de baixa tensão à estação de carregamento e à unidade de fonte de alimentação.
8. Coloque a fonte de alimentação a uma altura mínima de 30 cm/12 pol.



9. Ligue o cabo da fonte de alimentação a uma tomada de alimentação de 100 - 240 V.

Nota: O produto pode ser colocado na estação de carregamento para carregar enquanto instala o cabo delimitador e o cabo de guia.

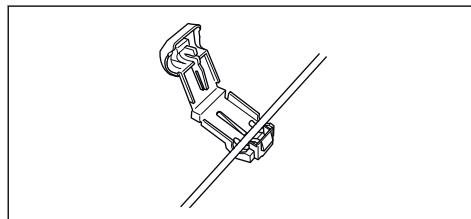
10. Fixe o cabo de baixa tensão ao chão com estacas ou enterre-o. Consulte a secção *Colocar o fio ou o cabo na devida posição com estacas na página 21* ou a secção *Enterrar o fio ou o cabo na página 22*.
11. Ligue os fios à estação de carregamento após concluir a instalação do cabo delimitador e do cabo de guia. Consulte a secção *Para instalar o cabo delimitador na página 20* e a secção *Instalar o cabo de guia na página 21*.
12. Prenda a estação de carregamento ao solo com os parafusos fornecidos após instalar o cabo de guia. Consulte a secção *Instalar o cabo de guia na página 21*.

3.5.3 Para instalar o cabo delimitador

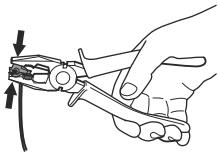


CUIDADO: Não coloque cabo restante numa bobina. A bobina provoca interferências com o produto.

1. Coloque o cabo delimitador à volta de toda a área de trabalho. Inicie e conclua a instalação atrás da estação de carregamento.
2. Abra o conector e coloque o cabo delimitador no conector.



3. Feche o conector com um alicate.



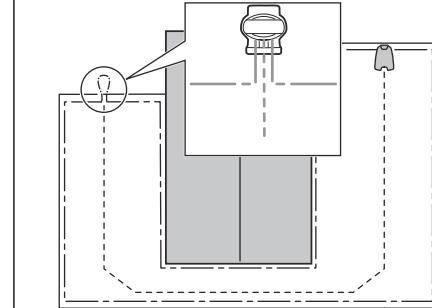
4. Corte o cabo delimitador 1-2 cm / 0.4-0.8 pol. acima de cada conector.
5. Empurre o conector direito em direção ao pino de metal na estação de carregamento com a marca "BOUNDARY->".
6. Empurre o conector esquerdo em direção ao pino de metal na estação de carregamento com a marca "<-BOUNDARY".

3.5.4 Instalar o cabo de guia



CUIDADO: Cabos geminados ou um bloco terminal de parafuso isolado com fita isoladora não é uma união satisfatória. A humidade do solo provocará a oxidação do fio e, após algum tempo, causará uma quebra no circuito.

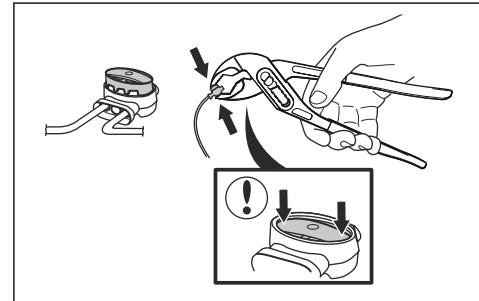
1. Abra o conector e coloque o fio no conector.
2. Feche o conector com um alicate.
3. Corte o cabo de guia 1-2 cm/0.4-0.8 pol. acima de cada conector.
4. Empurre o cabo de guia através da ranhura na placa da estação de carregamento.
5. Empurre o conector em direção ao pino de metal na estação de carregamento com a marca "GUIDE 1 / GUIDE 2".
6. Desligue a estação de carregamento da tomada de alimentação.
7. Coloque a extremidade do cabo de guia no ilhô no cabo delimitador.
8. Corte o cabo delimitador com um alicate de corte.
9. Ligue o cabo de guia ao cabo delimitador com um acoplador.



- a) Coloque as 2 extremidades do cabo delimitador e a extremidade do cabo de guia no acoplador.

Nota: Certifique-se de que consegue ver as extremidades dos cabos através da área transparente do acoplador.

- b) Empurre a cobertura do acoplador com um alicate ajustável para fixar os cabos no acoplador.



10. Fixe o cabo de guia ao chão com estacas ou enterre-o. Consulte *Colocar o fio ou o cabo na devida posição com estacas na página 21 ou Enterrar o fio ou o cabo na página 22*.
11. Ligue a estação de carregamento à tomada de alimentação.

3.6 Colocar o fio ou o cabo na devida posição com estacas



CUIDADO: Certifique-se de que as estacas fixam o fio ou o cabo ao chão.



CUIDADO: Cortar a relva demasiado curta imediatamente após a instalação pode danificar o isolamento do fio ou do cabo. Os danos no isolamento podem não causar problemas durante algumas semanas ou até meses.

1. Coloque o fio ou o cabo no chão.
2. Coloque as estacas a uma distância máxima de 100 cm/40 pol. entre si.
3. Fixe as estacas ao chão com um martelo ou com uma marreta de plástico.

Nota: Após algumas semanas, o fio ou o cabo deixa de estar visível devido ao crescimento da relva.

3.7 Enterrar o fio ou o cabo

- Abra uma ranhura no chão com um corta-relva de rebordos ou com uma pá.
- Coloque o fio ou o cabo a uma profundidade de 1-20 cm/0.4-8 pol. no chão.

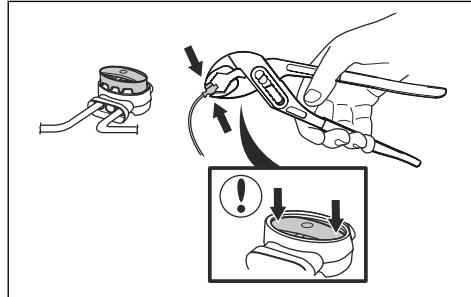
3.8 Para aumentar o cabo delimitador ou o cabo de guia

Nota: Aumente o cabo delimitador ou o cabo de guia caso este seja demasiado curto para a área de trabalho. Utilize peças originais, por exemplo acopladores.

1. Desligue a estação de carregamento da tomada de alimentação.
2. Com um alicate de corte, corte o cabo delimitador ou o cabo de guia no ponto onde seja necessário instalar a extensão.
3. Acrescente cabo onde seja necessário para instalar a extensão.
4. Coloque o cabo delimitador ou o cabo de guia em posição.
5. Coloque as extremidades do fio num acoplador.

Nota: Certifique-se de que consegue ver as extremidades do cabo delimitador ou do cabo de guia através da área transparente do acoplador.

6. Empurre a cobertura do acoplador com um alicate ajustável para fixar os cabos no acoplador.

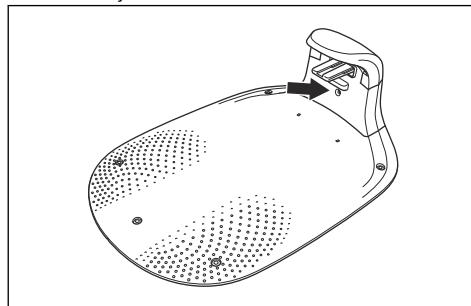


7. Coloque o cabo delimitador ou o cabo de guia na devida posição com estacas.
8. Ligue a estação de carregamento à tomada de alimentação.

3.9 Depois da instalação do produto

3.9.1 Para efetuar uma inspeção visual da estação de carregamento

1. Certifique-se de que a luz indicadora LED na estação de carregamento tem uma luz verde. Consulte *Luz indicadora na estação de carregamento* na página 42 para obter mais informações sobre o indicador LED.



2. Se a luz indicadora LED não tiver uma luz verde, efetue uma verificação da instalação. Consulte a secção *Luz indicadora na estação de carregamento* na página 42 e a secção *Instalar a estação de carregamento* na página 19.

3.10 Transferir e emparelhar com a aplicação GARDENA Bluetooth®

Utilize o GARDENA Bluetooth® para os produtos que não têm o GARDENA smart system e o GARDENA smart Gateway. A GARDENA Bluetooth® é uma aplicação gratuita para o seu dispositivo móvel. A aplicação GARDENA Bluetooth® é utilizada para as definições e o funcionamento do produto. Pode aceder aos menus e funções quando o produto estiver ligado à aplicação com o Bluetooth®.

1. Transfira a aplicação GARDENA Bluetooth® para o seu dispositivo móvel.
2. Prima o botão **ON/OFF** durante 3 segundos para LIGAR o produto.
3. Introduza o código PIN de fábrica 1234 com os botões do produto e prima o botão **OK**. Consulte a secção *Código PIN na página 26*.

Nota: Recomenda-se a alteração para um código PIN pessoal na aplicação GARDENA Bluetooth®.

4. Prima o botão **Conetividade** no produto para ativar a operação de emparelhamento.

Nota: A operação de emparelhamento Bluetooth® é ativada durante 3 minutos.

5. Emparelhe a aplicação GARDENA Bluetooth® com o produto.

3.11 Transferir e emparelhar com a aplicação GARDENA smart system

Utilize a aplicação GARDENA smart system para os produtos com GARDENA smart system e GARDENA smart Gateway para configurar as definições e utilizar o produto.

1. Instale o GARDENA smart system e ligue-o à Internet.

Nota: Leia as instruções do GARDENA smart system para obter mais informações sobre como ligar o GARDENA smart system.

2. Transfira a aplicação GARDENA smart system para o seu dispositivo móvel.
3. Registe-se como utilizador e inicie sessão na aplicação.
4. Selecione *Incluir produto* na aplicação.
5. Selecione a categoria de produto *Robô corta-relva*.
6. Prima o botão **Conetividade** no produto para ativar o modo de funcionamento de emparelhamento.
7. Siga as instruções apresentadas na aplicação.

3.11.1 Remover o produto da aplicação GARDENA smart system

- Prima o botão **Conetividade** no produto durante 3 segundos ou selecione *Excluir o dispositivo* na aplicação GARDENA smart system.

4 Valores

Utilize a aplicação para as definições do produto. As definições de fábrica são aplicáveis à maioria das áreas de trabalho, no entanto, estas podem ser adaptadas às condições de cada área de trabalho.

4.1 Efetuar as definições de programa

O produto tem um tempo máximo de corte todos os dias. Pode definir o tempo de funcionamento do produto na programação. O tempo de funcionamento inclui corte, procura e carregamento. O tempo de funcionamento pode ser diferente devido a muitas razões, por exemplo, a disposição da área de trabalho, o crescimento da relva e a idade da bateria. Quando o produto tiver funcionado durante o tempo máximo de corte num dia, a mensagem *O corte de hoje está concluído* é apresentada no visor da aplicação.

Pode definir o programa através de 3 procedimentos diferentes:

- Utilize a programação assistida da GARDENA. Insira o tamanho da sua área de trabalho para que o assistente de programação apresente uma programação aplicável.
- Utilize a programação manual para definir ou ajustar a programação manualmente.
- Prima o botão **Start** e o botão **SpotCut** ao mesmo tempo para definir um programa diário. O programa diário tem início à hora atual todos os dias e o produto funciona até ao respetivo tempo máximo de corte diariamente. Consulte a secção *Ajustar o produto para funcionar na área principal e efetuar um programa diário na página 28.*



CUIDADO: Não corte o relvado mais do que o necessário para evitar o desgaste do produto e do relvado.

4.2 Pontos de partida dinâmicos

O produto tem *Pontos de partida dinâmicos* que ajudam o produto a selecionar o funcionamento ideal e a cobertura do relvado. Esta função é ativada de fábrica. Se pretender efetuar definições manuais para o seu relvado ou utilizar o *CorridorCut*, desative os *Pontos de partida dinâmicos* e os *Pontos de partida* definidos manualmente.

4.2.1 Pontos de partida e CorridorCut

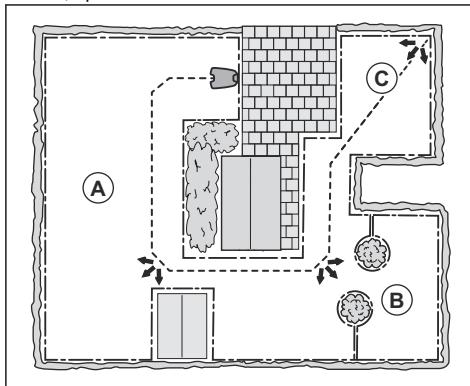
As funções *Pontos de partida* e *CorridorCut* são utilizadas para áreas remotas e passagens estreitas na área de trabalho. A função *Pontos de partida* é utilizada para áreas remotas e a função *CorridorCut* é utilizada para passagens estreitas. É necessário instalar um cabo de guia para utilizar estas funções. É possível definir um máximo de 5 áreas remotas.

Com a função *Pontos de partida*, o produto segue o cabo de guia até a distância especificada antes de começar a cortar a área de trabalho.

Área A, aproximadamente 50%

Área B, aproximadamente 30%

Área C, aproximadamente 20%



A função *CorridorCut* é utilizada em passagens estreitas com 60 cm – 1.5 m / 2 pés – 4.9 pés de largura. O produto funciona num padrão para cortar a passagem em largura. O produto inicia a função *CorridorCut* na distância definida em relação à estação de carregamento. O produto continua a cortar a área de trabalho quando está na extremidade da passagem estreita.

Nota: Para evitar que a relva na passagem estreita fique gasta, a GARDENA recomenda que defina uma percentagem baixa para a função *CorridorCut*.

Nas definições de fábrica, o produto segue o cabo de guia 20% do tempo ao longo de 99 m / 325 pés. O produto também pode seguir o cabo de guia até ao ponto de ligação ao cabo delimitador. No tempo restante, o produto começa a cortar no ponto de partida. Nas definições de fábrica, a função *CorridorCut* está desativada.

4.3 Função Ultrapassar o cabo

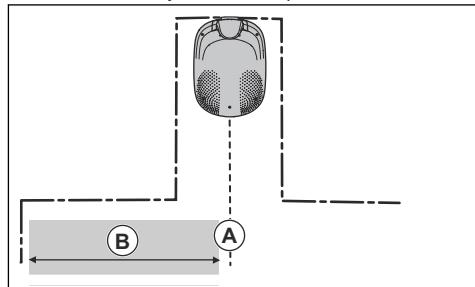
A parte dianteira do produto desloca-se sempre para além do cabo delimitador a uma distância especificada. Em seguida, o produto desloca-se para trás e muda de direção. A definição de fábrica é 35 cm/14 pol. Pode selecionar uma distância de 25-40 cm/10-16 pol.

Nota: Se alterar a distância para *Ultrapassar o cabo*, a distância muda ao longo do cabo delimitador em todas as partes da área de trabalho.

4.4 Definir o ponto de partida da estação de carregamento

O produto começa a funcionar no ponto de partida. O ponto de partida é definido para controlar a distância de deslocação do produto ao longo do cabo de guia a partir da estação de carregamento. O produto passa por cima do cabo de guia, da estação de carregamento até ao ponto de partida. A definição de fábrica é 60 cm/2 pés.

- Defina o ponto de partida a uma distância curta da estação de carregamento para evitar marcas no relvado.
- Se a estação de carregamento for colocada numa área pequena, defina o ponto de partida (A) de forma a que a distância mínima (B) ao cabo delimitador seja de 60 cm/2 pés.



4.5 SensorControl



O *SensorControl* ajusta automaticamente o tempo de corte ao crescimento da relva. Não é permitido que o produto funcione mais do que as definições de programação. O produto deixa de cortar e regressa à estação de carregamento se detetar que a relva está cortada. O primeiro funcionamento do dia é definido pelas definições de programação. O produto completa 1 ciclo de corte e, em seguida, o *SensorControl* seleciona se o produto continua ou não a funcionar.

É possível selecionar 3 níveis para o *SensorControl*: *Baixa*, *média* e *alta*. No nível *Baixo*, o produto funciona por um período de tempo mais longo. No nível *Alto*, o produto funciona por um período de tempo inferior.

Nota: Ao utilizar o *SensorControl*, recomenda-se que permita o máximo de tempo de funcionamento possível para o *SensorControl*. Não restrinja a programação mais do que o necessário. Além disso, verifique se o

disco da lâmina está limpo e se as lâminas estão em bom estado.

4.6 Modo ECO

O *Modo ECO* desativa o sinal no cabo delimitador, no cabo de guia e na estação de carregamento quando o produto está estacionado ou a carregar. A luz indicadora LED da estação de carregamento pisca a verde quando o sinal de laço está desativado.

Nota: Utilize o *Modo ECO* para economizar energia e evitar a interferência com outros equipamentos, por exemplo, anéis de indução magnética ou portas de garagem.

Nota: Para iniciar o produto manualmente na área de trabalho, em primeiro lugar, é necessário ativar o sinal de laço.

4.6.1 Ativar o sinal de laço

- LIGUE o produto.
- Coloque o produto na estação de carregamento.
- Prima o botão **STOP**.
- Aguarde 2 segundos e, em seguida, remova o produto da estação de carregamento.
- Certifique-se de que a luz indicadora LED na estação de carregamento está acesa a verde constante.
- Coloque o produto onde pretende que este comece a cortar.

4.7 Trim-to-Edge

A função *Trim-to-Edge* permite ao produto cortar perto das extremidades do relvado. É possível selecionar 2 definições para o produto:

- A função *Ao longo do cabo delimitador* permite que o produto seja utilizado com o padrão de corte da função *Trim-to-Edge* através do cabo delimitador.
- A função *Em caso de colisão* permite que o produto seja utilizado com o padrão de corte da função *Trim-to-Edge* após uma colisão com uma árvore ou outro objeto.

4.8 Sensor de gelo

A relva é extremamente sensível ao desgaste se o jardim estiver coberto de gelo. Se o *Sensor de gelo* estiver ativado, o produto não pode começar a cortar a relva se a temperatura for inferior a 5 °C/41 °F. Esta função está desativada na definição de fábrica.

Nota: O sensor de gelo encontra-se no interior do chassis e pode haver um atraso em comparação com a temperatura ambiente.

4.9 ZoneProtect

Se instalar o acessório GARDENA ZoneProtect, tem de ativar a função GARDENA ZoneProtect para que o produto detete o acessório GARDENA ZoneProtect.

4.10 Novo sinal de laço

O sinal de laço é selecionado aleatoriamente para criar uma ligação única entre o produto e a estação de carregamento. Em alguns casos raros, poderá haver a necessidade de gerar um novo sinal, por exemplo, se duas instalações adjacentes tiverem um sinal muito semelhante. Coloque o produto na estação de carregamento antes de criar um novo sinal de laço.

4.11 Código PIN

Ao utilizar o produto pela primeira vez, deve introduzir o código PIN de fábrica 1234. Pode alterar o código PIN na aplicação. O código PIN deve ter 4 dígitos. Pode utilizar os números 1–4 para definir um novo código PIN. Consulte a secção *Utilizar o teclado na página 9*.

4.12 Restabelecer todos os ajustes do utilizador

Utilize esta função para restabelecer todos os ajustes do utilizador.

Nota: O código PIN, o sinal de laço e as mensagens não são repostos quando seleciona *Restabelecer todos os ajustes*.

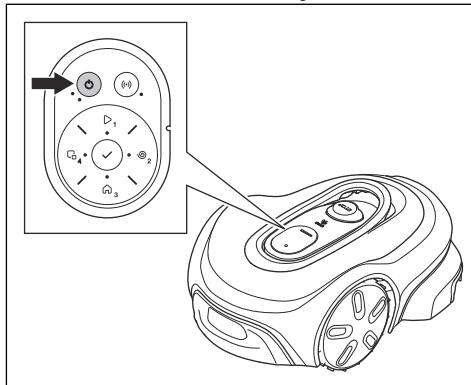
5 Funcionamento

5.1 Utilizar o botão ON/OFF



ATENÇÃO: Certifique-se de que lê e compreende o capítulo sobre segurança antes de usar o produto.

- Prima o botão **ON/OFF** durante 3 segundos para LIGAR o produto. Certifique-se de que o indicador LED se acende.
- O produto está LIGADO e em modo de poupança de energia se o indicador LED estiver intermitente. Para sair do modo de poupança de energia, prima o botão **ON/OFF** durante 3 segundos.



- Prima o botão **ON/OFF** durante 3 segundos para DESLIGAR o produto. Certifique-se de que a luz indicadora LED se apaga.

Nota: Não é possível DESLIGAR o produto quando este se encontra na estação de carregamento.

5.1.1 Luz indicadora

As luzes indicadoras no teclado indicam os modos de funcionamento do produto; consulte *Indicador LED de estado no teclado na página 10*.

5.2 Ligar o produto

1. Prima o botão **ON/OFF** durante 3 segundos.
2. Utilize os botões no teclado para introduzir o código PIN e, em seguida, prima o botão **OK**. Consulte *Código PIN na página 26*.
3. Selecione um modo de funcionamento. Consulte *Modos de funcionamento na página 27*.

Nota: Nas primeiras semanas após a instalação, o nível sonoro perceptível ao cortar a relva pode ser superior ao esperado. Após o produto ter cortado relva durante algum tempo, o nível sonoro perceptível é muito inferior.

5.3 Modos de funcionamento

Estão disponíveis os seguintes modos de funcionamento:

- *Área principal*
- *Sobrepor programa*
- *SpotCut*
- *Estacionar/Programar*
- *Estacionar*
- *Área secundária*

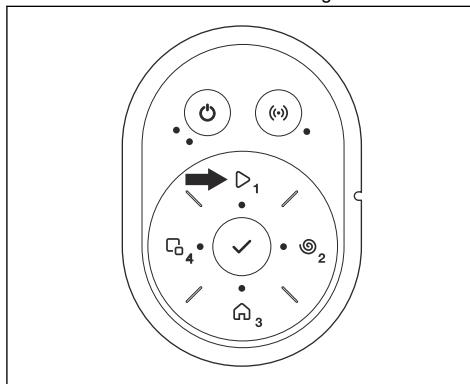
5.3.1 Área principal

A *Área principal* é o modo de funcionamento normal, em que o produto corta a relva e carrega automaticamente.

5.3.1.1 Ajustar o produto para funcionar na área principal

Isto pode ser definido no painel de navegação da aplicação ou com o teclado do produto:

1. Prima o botão **STOP**.
2. Prima o botão **Start** durante 1 segundo.



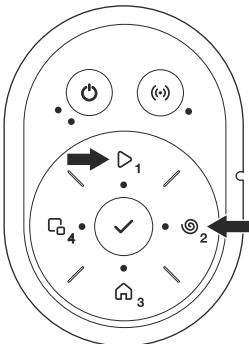
3. Prima o botão **OK**.

Nota: Se não existir um programa definido, será definido um programa diário. O programa terá início à hora atual todos os dias e o produto funcionará até ao respetivo tempo máximo de corte diariamente.

5.3.1.2 Ajustar o produto para funcionar na área principal e efetuar um programa diário

Pode definir um programa que começa à hora atual todos os dias e reduz o tempo máximo de corte do produto todos os dias. Isto pode ser definido com o teclado do produto. Os programas definidos atualmente serão eliminados após esta seleção.

1. Prima o botão **STOP**.
2. Prima o botão **Start** e o botão **SpotCut** ao mesmo tempo.



3. Prima o botão **OK**.

Nota: Esta função não está disponível se o seu produto estiver ligado ao GARDENA smart Gateway.

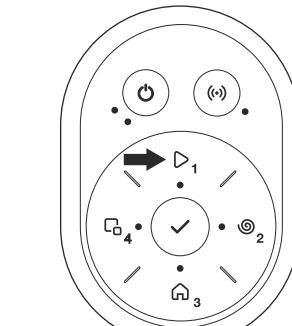
5.3.2 Sobrepor agenda

Seleccione *Sobrepor agenda* para substituir temporariamente as configurações de programação. Pode optar por substituir as configurações de programação durante 3 horas. O produto não pode ser definido para cortar mais do que o tempo máximo de corte para cada dia.

5.3.2.1 Sobrepor o programa

Isto pode ser definido no painel de navegação da aplicação ou com o teclado do produto:

1. Prima o botão **STOP**.
2. Prima o botão **Start** durante 3 segundos.



3. Prima o botão **OK**.

5.3.3 SpotCut

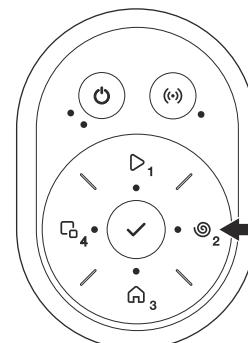
Utilize o modo de funcionamento *SpotCut* para cortar uma área selecionada num padrão em espiral. É necessário deslocar o produto manualmente para a área selecionada antes de iniciar o modo de funcionamento *SpotCut*.

Nota: Após a utilização do produto no modo de funcionamento *SpotCut*, este começará automaticamente a cortar no modo de funcionamento *Área principal* ou *Área secundária*.

5.3.3.1 Ativar o SpotCut

Isto pode ser definido no painel de navegação da aplicação ou com o teclado do produto:

1. Prima o botão **STOP**.
2. Prima o botão **SpotCut** durante 1 segundo.



3. Prima o botão **OK**.

5.3.4 Estacionar/Programar

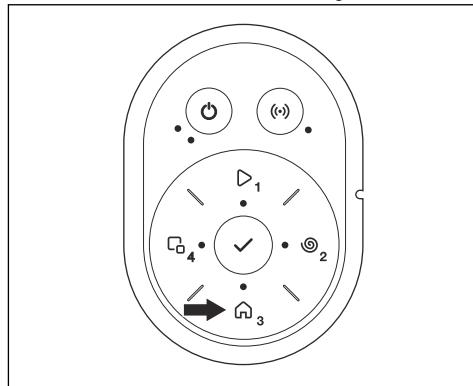
O modo de funcionamento *Estacionar/Programar* significa que o produto regressa à estação de

carregamento, onde permanece até à próxima programação. Se o produto tiver funcionado durante o tempo máximo de corte do dia, começará a funcionar novamente no dia seguinte. Consulte *Efetuar as definições de programa na página 24*.

5.3.4.1 Estacionar o produto e recomeçar com o programa seguinte

Isto pode ser definido no painel de navegação da aplicação ou com o teclado do produto:

1. Prima o botão **STOP**.
2. Prima o botão **PARK** durante 1 segundo.



3. Prima o botão **OK**.

Nota: Para alterar o modo de funcionamento do produto, prima o botão **STOP** e o produto estará no modo de marcha em vazio, onde pode definir um modo de funcionamento.

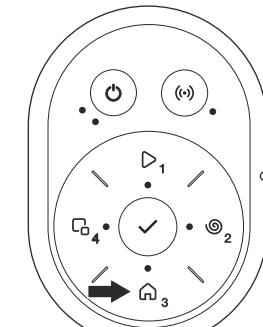
5.3.5 Estacionar

O modo de funcionamento *Estacionar* significa que o produto regressa à estação de carregamento, onde permanece até que seja selecionado um modo de funcionamento diferente.

5.3.5.1 Estacionar o produto

Isto pode ser definido no painel de navegação da aplicação ou com o teclado do produto:

1. Prima o botão **STOP**.
2. Prima o botão **PARK** durante 3 segundos.



3. Prima o botão **OK**.

Nota: Para alterar o modo de funcionamento do produto, prima o botão **STOP** e, em seguida, selecione um modo de funcionamento.

5.3.6 Área secundária

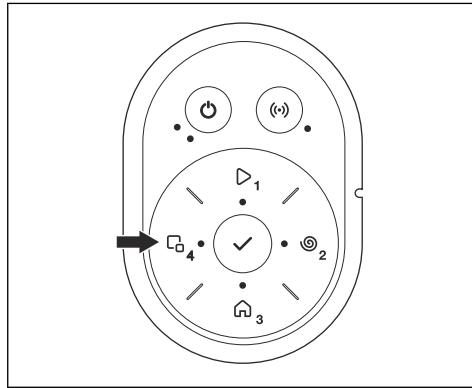
Para cortar relva em áreas secundárias, tem de selecionar o modo de funcionamento *Área secundária*. Neste modo, o operador tem de deslocar o produto manualmente entre as áreas principal e secundária. O produto corta a relva até que a bateria fique descarregada. Quando a bateria estiver descarregada, coloque o produto na estação de carregamento para carregar a bateria. Quando a bateria está carregada, o produto sai da estação de carregamento e para. O produto está preparado para iniciar o funcionamento, mas precisa de confirmação do utilizador primeiro.

Nota: Coloque o produto na estação de carregamento e altere o modo de funcionamento para *Área principal* na aplicação ou no teclado do produto se pretender cortar a área principal após o carregamento da bateria.

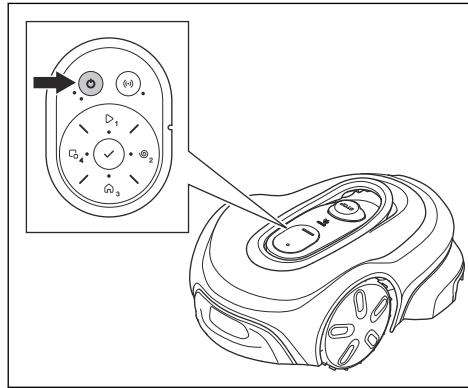
5.3.6.1 Ajustar o produto para funcionar na área secundária

Isto pode ser definido no painel de navegação da aplicação ou com o teclado do produto:

1. Prima o botão **STOP**.
2. Prima o botão **Área secundária** durante 1 segundo.



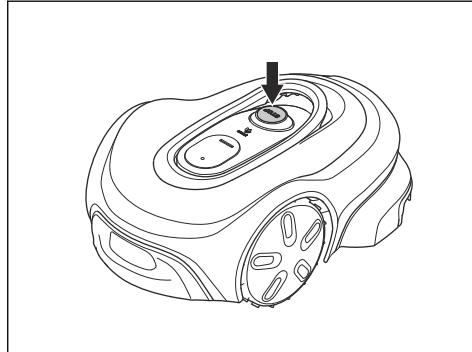
3. Prima o botão **OK**.



Nota: Não é possível DESLIGAR o produto quando este se encontra na estação de carregamento.

5.4 Para desligar o produto

1. Prima o botão **STOP** na parte superior do produto.



Nota: Quando o botão **STOP** é premido, o produto fica ao ralenti. O produto para e o motor de corte também.

5.5 DESLIGAR o produto

1. Prima o botão **STOP**.
2. Prima o botão **ON/OFF** durante 3 segundos para DESLIGAR o produto. Certifique-se de que a luz indicadora LED se apaga.

5.6 Carregar a bateria



ATENÇÃO: Carregue o produto utilizando apenas uma estação de carregamento destinada a esse fim. A utilização incorrecta pode provocar choque elétrico, o sobreaquecimento ou a fuga de líquido corrosivo proveniente da bateria.

Em caso de fuga de eletrólito, lave a zona afetada com água e procure assistência médica se a substância entrar em contacto com os olhos, etc.

Quando o produto é novo ou esteve armazenado durante um período longo, a bateria pode estar descarregada e necessitar de ser carregada antes de o ligar. No modo *Área principal*, o produto alterna automaticamente entre corte e carregamento.

1. Prima o botão **ON/OFF** para ligar o produto.
2. Coloque o produto corretamente na estação de carregamento. Certifique-se de que o produto e a estação de carregamento estão ligados. Consulte o contacto e as faixas de carga em *Vista geral do produto na página 8*

5.7 Ajuste da altura de corte



CUIDADO: Nas primeiras semanas após uma nova instalação, defina a altura de corte para 4 para evitar danos no fio de ligão. Pode então reduzir a altura de corte todas as semanas.

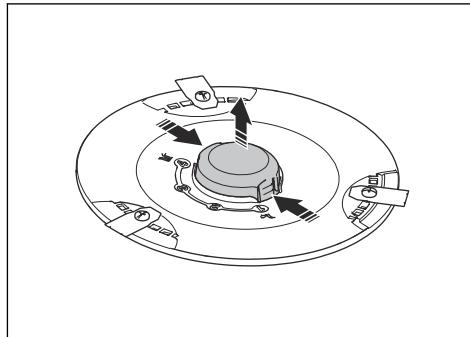
Pode selecionar entre 4 passos da altura de corte diferentes. O disco da lâmina tem marcas para cada passo. O nível 1 é a altura mais baixa e o nível 4 é a altura mais elevada. A definição de fábrica está definida para 4. Para o SILENO max pode definir a altura de corte em ambos os discos.

5.7.1 Para ajustar a altura de corte

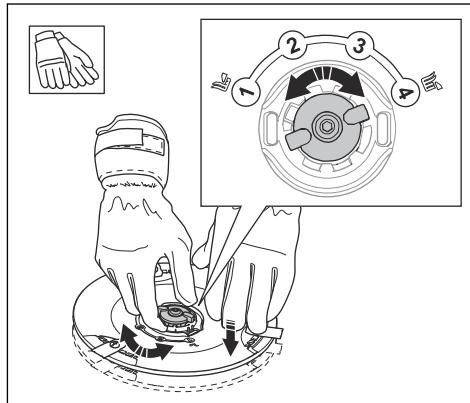


ATENÇÃO: Utilize luvas de proteção.

1. Prima o botão **STOP**.
2. Prima o botão **ON/OFF** durante 3 segundos para DESLIGAR o produto. Certifique-se de que o indicador LED se apaga.
3. Coloque o produto com o disco da lâmina para cima sobre uma superfície macia e limpa.
4. Remova a cobertura do manípulo de ajuste da altura de corte.

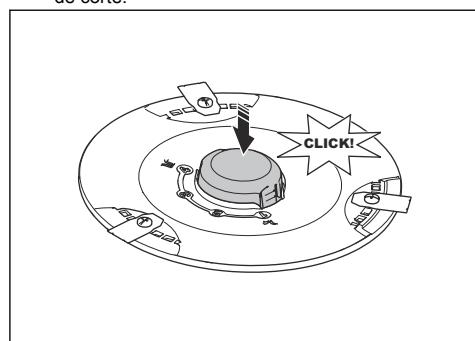


5. Empurre o disco de corte para baixo e rode o manípulo de ajuste da altura de corte para selecionar uma altura de corte.



6. Solte o disco de corte.

7. Fixe a cobertura no manípulo de ajuste da altura de corte.



6 Manutenção

6.1 Introdução - manutenção



ATENÇÃO: DESLIGUE o produto antes de efetuar a manutenção do mesmo.



ATENÇÃO: Utilize luvas de proteção.

Para melhorar o funcionamento e a vida útil do produto, certifique-se de que limpa o produto regularmente e, se necessário, substitua as peças desgastadas.

Se o produto for novo, examine os discos da lâmina e as lâminas todas as semanas. Se o desgaste for reduzido, pode aumentar o intervalo da próxima vez que examinar os discos e as lâminas. Examine os discos da lâmina e as lâminas com maior regularidade se existir muito desgaste.

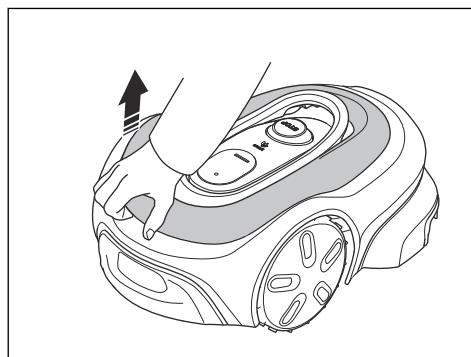
É importante que o disco da lâmina rode facilmente e que as extremidades das lâminas não estejam danificadas. A vida útil habitual das lâminas é de 4 a 7 semanas. As condições que se seguem podem aumentar ou diminuir a vida útil das lâminas:

- Tempo de funcionamento e dimensão da área de trabalho.
- Comprimento e espessura da relva.
- Solo, areia e utilização de fertilizantes.
- Objetos como pinhas, ferramentas, pedras e raízes na área de trabalho.

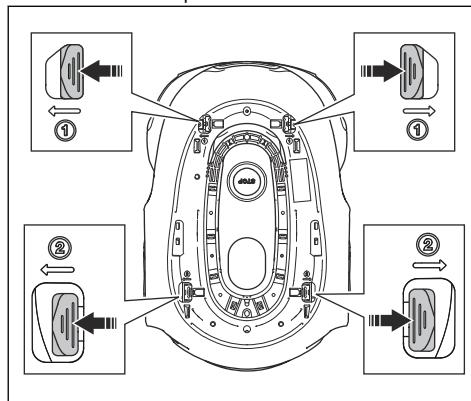
Nota: O resultado do corte pode ser insatisfatório se as lâminas estiverem rombas. Consulte *Substituição das lâminas* na página 33 para saber como substituir as lâminas.

6.2 Remover a estrutura do produto

1. Retire a cobertura superior.

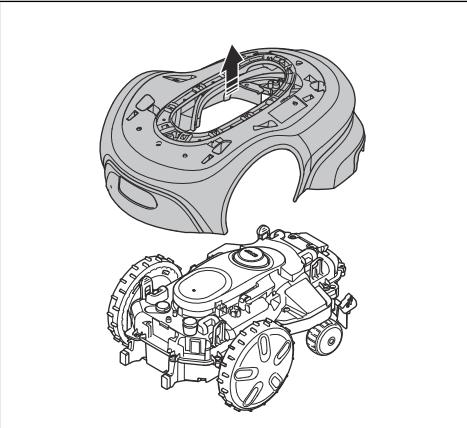


2. Empurre os grampos que estão na parte traseira da estrutura do produto.



3. Empurre os grampos que estão na parte dianteira da estrutura do produto.

4. Remova a estrutura do produto do chassis.



6.3 Limpar o produto



CUIDADO: Não utilize uma máquina de lavar de alta pressão para limpar o produto. Não utilize solventes para limpeza.



ATENÇÃO: Utilize luvas de proteção.

A GARDENA recomenda a utilização de um kit de manutenção e limpeza especial. Para obter mais informações, contacte o representante GARDENA.

6.3.1 Limpar o produto

1. Retire a estrutura do produto. Consulte a secção *Remover a estrutura do produto na página 32.*



CUIDADO: Não remova outras peças do produto para o limpar.

2. Limpe a estrutura do produto e o chassis com uma escova e água corrente.
3. Instale a estrutura do produto e a cobertura superior.

6.3.2 Limpar o chassis e o disco da lâmina



ATENÇÃO: Utilize luvas de proteção.

Inspecione os discos das lâminas e as lâminas todas as semanas.

1. Prima o botão **STOP**.

2. Prima o botão **ON/OFF** durante 3 segundos para DESLIGAR o produto. Certifique-se de que o indicador LED do teclado se desliga.
3. Levante o produto e coloque-o de lado.
4. Certifique-se de que as lâminas não estão danificadas e de que as lâminas e os discos das lâminas podem rodar livremente.
5. Limpe os discos das lâminas e o chassis com uma escova e água corrente.

6.3.3 Limpar as rodas

O produto não funciona de forma satisfatória em declives se as rodas forem obstruídas pela relva.

- Utilize uma escova macia para limpar as rodas.

6.3.4 Limpar a estrutura do produto

- Utilize um pano húmido e uma solução de sabão diluída para limpar a estrutura do produto.

6.3.5 Limpar as placas de carregamento e as placas de contacto

1. Utilize uma lixa de esmeril fina para limpar as placas de carregamento e as placas de contacto.

6.3.6 Limpar a estação de carregamento



ATENÇÃO: Desligue a fonte de alimentação da tomada de alimentação antes de efetuar qualquer operação de manutenção ou ao limpar a estação de carregamento ou a fonte de alimentação.



CUIDADO: Não utilize uma máquina de lavar de alta pressão nem água corrente para limpar a estação de carregamento.

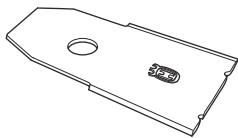
Nota: O produto não pode entrar na estação de carregamento se existirem objetos na mesma. Limpe a estação de carregamento regularmente.

- Retire a relva, os galhos e outros objetos da estação de carregamento.

6.4 Substituição das lâminas



ATENÇÃO: A segurança apenas é garantida pela GARDENA se utilizar as lâminas originais GARDENA identificadas com o logótipo da marca H.



ATENÇÃO: É necessário substituir os parafusos quando substituir as lâminas. Os parafusos utilizados podem desgastar-se rapidamente e fazer com que a lâmina se solte, o que pode resultar em ferimentos graves.

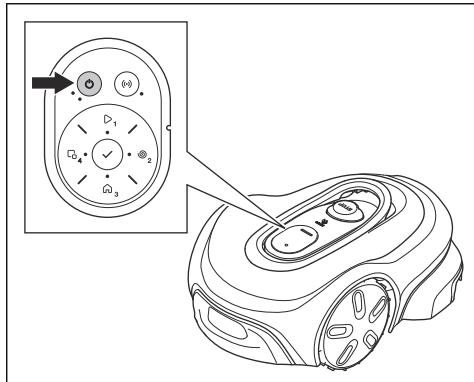


ATENÇÃO: Utilize luvas de proteção.

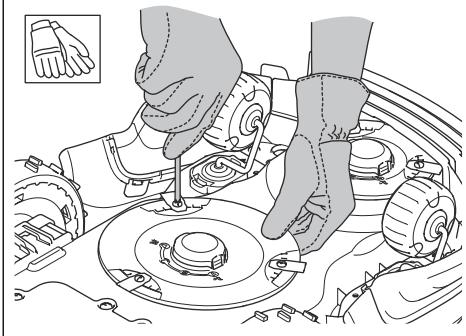
Substitua as lâminas gastas ou danificadas para um funcionamento seguro. Substitua as lâminas regularmente para obter um resultado de corte satisfatório e um baixo consumo de energia. As 3 lâminas e os respetivos parafusos têm de ser substituídos ao mesmo tempo para obter um sistema de corte equilibrado.

6.4.1 Substituir as lâminas

1. Prima o botão **STOP**.
2. Prima o botão **ON/OFF** durante 3 segundos para DESLIGAR o produto. Certifique-se de que o indicador LED do teclado se desliga.



3. Coloque o produto com o disco da lâmina para cima sobre uma superfície macia e limpa.
4. Remova os 3 parafusos e lâminas de cada disco da lâmina.



5. Fixe novas lâminas e novos parafusos.
6. Certifique-se de que as lâminas rodam livremente.

6.5 Atualização de firmware

A GARDENA recomenda a utilização das aplicações para atualizar o firmware. A GARDENA atualiza regularmente o firmware do produto. Pode atualizar o firmware do produto através de 3 procedimentos diferentes:

- com a aplicação GARDENA smart system e o GARDENA smart Gateway.
- com a aplicação GARDENA Bluetooth® com ligação Wi-Fi e firmware através de comunicação sem fios (FOTA).
- ligar o produto ao seu computador com um cabo.

6.5.1 Atualização de firmware com a aplicação GARDENA smart system

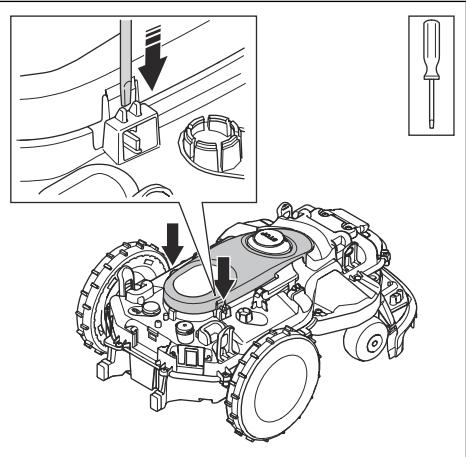
Quando está disponível um novo firmware, é apresentada uma notificação na aplicação onde pode selecionar para instalar o novo firmware.

6.5.2 Atualização de firmware com a aplicação GARDENA Bluetooth®

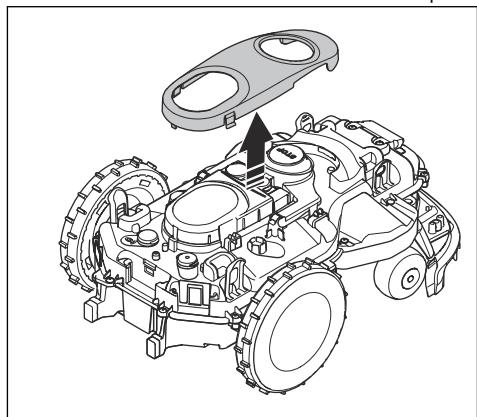
O produto inclui uma função que transfere automaticamente o novo firmware. O produto transfere o novo firmware através de comunicação sem fios (FOTA) quando está estacionado na estação de carregamento e tem cobertura Wi-Fi . Quando está disponível um novo firmware, é apresentada uma notificação na aplicação onde pode selecionar para instalar o novo firmware. Siga as instruções na aplicação GARDENA Bluetooth® sobre como ligar o produto ao Wi-Fi.

6.5.3 Atualizar o firmware com cabo

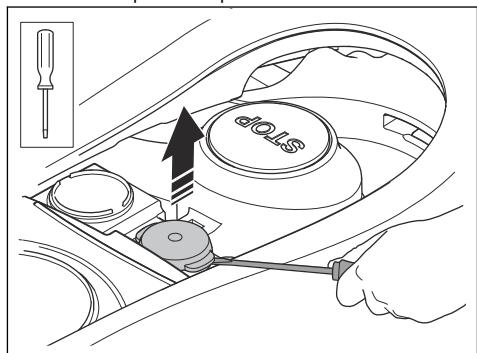
1. Retire a estrutura do produto. Consulte a secção *Remover a estrutura do produto na página 32*.
2. Empurre os grampos na cobertura da interface homem-máquina com uma chave de parafusos plana.



3. Remova a cobertura da interface homem-máquina.



4. Remova a cobertura da ligação USB com uma chave de parafusos plana.



5. Ligue um cabo USB-C ao produto e ao seu computador.

6. Aceda a www.gardena.com. Transfira a ferramenta de atualização de firmware e siga as instruções.
7. Desligue o cabo.
8. Coloque a tampa e certifique-se de que vedá completamente.



CUIDADO: Certifique-se de que a tampa vedada completamente para evitar humidade.

9. Instale a estrutura do produto e a cobertura superior.

6.5.4 Atualização das aplicações

As aplicações são atualizadas regularmente. Atualize a aplicação na App Store ou no Google Play para garantir que tem a versão mais recente.

6.6 Bateria



CUIDADO: Carregue totalmente a bateria antes de armazenar o produto. Se a bateria não estiver totalmente carregada, pode ficar danificada.

Se o tempo de funcionamento do produto for mais curto do que o normal entre os carregamentos, isto significa que a bateria está no final do respetivo ciclo de vida. Substitua a bateria para prolongar o tempo de funcionamento.

Nota: A vida útil da bateria está relacionada com a duração da estação e do número de horas por dia em que o produto é utilizado. Uma estação longa ou muitas horas de funcionamento por dia significam que a bateria tem de ser substituída com mais regularidade.

6.6.1 Remover e instalar a bateria



ATENÇÃO: Utilize luvas de proteção.



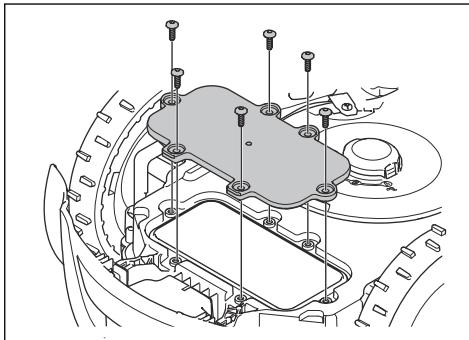
CUIDADO: Não toque nas placas de circuitos.



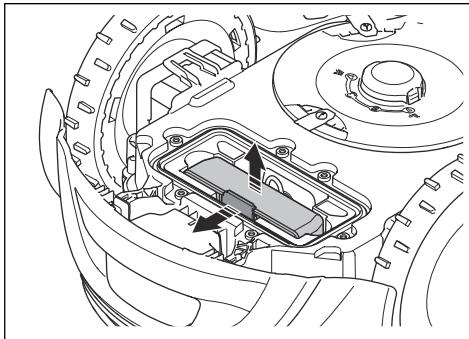
CUIDADO: Se o alojamento da bateria estiver danificado, não instale nem utilize a bateria. Consulte a secção *Eliminação* na página 47.

1. Prima o botão **ON/OFF** durante 3 segundos para DESLIGAR o produto. Certifique-se de que o indicador LED se apaga.

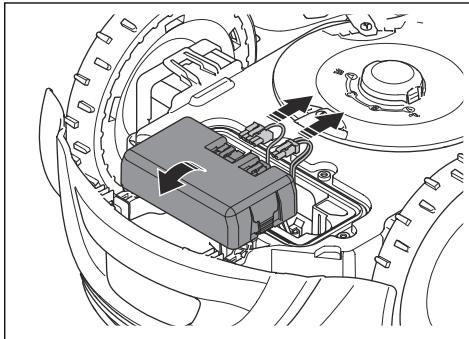
- Coloque o produto com o disco da lâmina para cima sobre uma superfície macia e limpa.
- Remova os 6 parafusos da cobertura da bateria com uma chave Torx 20 e remova a mesma.



- Empurre os grampos que fixam a bateria e levante a mesma.



- Desligue os 2 cabos da bateria.



- Remova a bateria.
- Instale a bateria na sequência inversa.

6.7 Revisão durante o Inverno

Antes do armazenamento durante o inverno, leve o produto ao representante da GARDENA para

manutenção. As revisões regulares durante o inverno irão manter o produto em boas condições e criar as melhores condições para a estação seguinte, sem que ocorram problemas no funcionamento.

Normalmente, a revisão inclui o seguinte:

- Limpeza completa da estrutura, do chassi, do disco da lâmina e de todas as outras peças móveis.
- Teste do funcionamento e dos componentes do produto.
- Verificação e, se necessário, substituição de itens de desgaste, tais como lâminas e rolamentos.
- Teste da capacidade da bateria do produto, bem como uma recomendação para substituir a bateria, se necessário.
- Se estiver disponível um novo firmware, o produto é atualizado.

7 Resolução de problemas

7.1 Mensagens

As mensagens na tabela abaixo são apresentadas na aplicação. Contacte o representante da GARDENA se a mesma mensagem for apresentada com frequência.

Mensagem	Causa	Ação
<i>Motor da roda bloqueado, esquerdo/direito</i>	Relva ou outro objeto em torno da roda motriz.	Remova a relva ou o outro objeto.
<i>Sistema de corte bloqueado</i>	Relva ou outro objeto em torno do disco da lâmina.	Remova a relva ou o outro objeto.
	O disco da lâmina está dentro de água.	Desloque o produto e evite a acumulação de água na área de trabalho.
	A relva está demasiado alta.	Corte a relva antes de instalar o produto. Certifique-se de que a relva tem no máximo 4 cm/1.6 pol.
<i>Preso</i>	O produto está atrás de vários obstáculos numa área pequena.	Retire os obstáculos ou coloque o cabo delimitador à volta do obstáculo para criar uma ilha. Consulte a secção <i>Criar uma ilha na página 16</i> .
<i>Fora da área de trabalho</i>	Uma secção do cabo delimitador é colocada por cima da outra secção do cabo delimitador para a estação de carregamento.	Certifique-se de que o cabo delimitador está ligado corretamente.
	O cabo delimitador está demasiado próximo da extremidade da área de trabalho.	Certifique-se de que o cabo delimitador está corretamente instalado. Consulte a secção <i>Instruções de segurança para manutenção na página 5</i> .
	A área de trabalho é inclinada junto ao laço delimitador.	
	O cabo delimitador está colocado na direção errada em redor de uma ilha.	
	Interferência no cabo delimitador provocada por objetos metálicos, tais como vedações, aço de reforço ou cabos enterrados nas proximidades.	Desloque o cabo delimitador.
	O produto não consegue encontrar o sinal de laço correto devido a interferência com um sinal de laço de uma instalação de um produto diferente nas proximidades.	Coloque o produto na estação de carregamento e gere um novo sinal de laço.

Mensagem	Causa	Ação
<i>Bateria descarregada</i>	O produto não consegue encontrar a estação de carregamento.	Altere a posição do cabo de guia. Consulte a secção <i>Instalar o cabo de guia na página 21</i> .
	A bateria está no final do respetivo ciclo de vida.	Substitua a bateria. Consulte a secção <i>Bateria na página 35</i> .
	A antena da estação de carregamento está danificada.	Verifique se a luz indicadora na estação de carregamento está vermelha intermitente. Consulte a secção <i>Luz indicadora na estação de carregamento na página 42</i> .
	As placas de carregamento do produto ou as placas de contacto na estação de carregamento estão danificadas devido a corrosão.	Limpe as placas de carregamento e as placas de contacto. Consulte a secção <i>Limpar as placas de carregamento e as placas de contacto na página 33</i> . Se o problema persistir, contacte o representante da GARDENA.
<i>Escorregou</i>	O produto ficou preso em algum objeto e tem estado a patinar.	Solte o produto e corrija a causa do problema. Se for devido a relva molhada, aguarde até que o relvado seque antes de utilizar o produto.
	A área de trabalho inclui um declive íngreme.	Os declives mais íngremes têm de ser isolados. Consulte a secção <i>Analizar onde colocar o cabo delimitador na página 15</i> .
	O cabo de guia não está instalado na diagonal no declive.	Certifique-se de que o cabo de guia é instalado na diagonal ao longo do declive. Consulte a secção <i>Para examinar onde colocar o cabo de guia na página 17</i> .
<i>Motor da roda sobrecarregado, esquerdo/direito</i>	Relva ou outro objeto em torno da roda motriz.	Retire a relva ou o objeto da roda motriz.
<i>Colisão/Problema no sensor de colisão</i>	As rodas dianteiras do produto estão bloqueadas.	Solte o produto e corrija a causa do problema. Se o problema persistir, contacte o representante da GARDENA.
<i>Estação de carregamento bloqueada</i>	O contacto entre as placas de carregamento no produto e as placas de contacto na estação de carregamento não é adequado. O produto fez várias tentativas para carregar.	Coloque o produto na estação de carregamento e certifique-se de que as placas de carregamento e as placas de contacto estão bem ligadas.
	Um objeto impede que o produto entre na estação de carregamento.	Remova o objeto.
	A estação de carregamento está inclinada ou dobrada.	Coloque a placa base num piso nivelado.
	O cabo de guia não está instalado correctamente.	Instale corretamente o cabo de guia. Consulte a secção <i>Instalar o cabo de guia na página 21</i> .
<i>Bloqueado na estação de carregamento</i>	Um objeto impede que o produto saia da estação de carregamento.	Remova o objeto.

Mensagem	Causa	Ação
<i>Invertido</i>	O produto está numa posição incorreta, está demasiado inclinado ou está invertido.	Coloque o produto na posição correta.
<i>Elevado</i>	O sensor de elevação foi ativado porque o produto foi elevado.	Certifique-se de que a estrutura do produto se consegue mover livremente em torno do respetivo chassis. Remova ou crie uma ilha em redor de objetos que possam fazer com que o chassi seja elevado. Se o problema persistir, contacte o representante da GARDENA.
<i>Problema de propulsão na roda, direita/esquerda</i>	Relva ou outro objeto em torno da roda motriz.	Limpe as rodas e a zona em redor das mesmas.
<i>Problema eletrónico</i>	Problema temporário relacionado com o firmware ou com os componentes eletrónicos do produto.	Reinic peace o produto. Se o problema persistir, contacte o representante da GARDE-NA.
<i>Problema no sensor do lado, dianteiro/traseiro</i>		
<i>Problema no sensor de inclinação</i>		
<i>Problema temporário</i>		
<i>Combinação de sub-dispositivos incompatível</i>		
<i>Problema da bateria temporária</i>		
<i>Função de segurança avançada</i>		
<i>Problema no botão STOP</i>		
<i>Configuração do sistema inválida</i>		
<i>Problema no sensor de elevação</i>		
<i>Problema no sistema de carregamento</i>	Existe corrosão ou sujidade nas placas de carregamento e nas placas de contacto.	Reinic peace o produto. Limpe as placas de carregamento no produto e as placas de contacto na estação de carregamento.
	Problema eletrónico ou de firmware temporário no produto.	Reinic peace o produto. Se o problema persistir, contacte o distribuidor com assistência técnica oficial.
<i>Problema da bateria</i>	Problema temporário da bateria ou relacionado com o firmware do produto.	Reinic peace o produto. Se o problema persistir, contacte o representante da GARDE-NA.
	Tipo de bateria incorreto.	Utilize as baterias originais recomendadas pelo fabricante.
<i>Temperatura da bateria fora dos limites</i>	A temperatura na bateria é demasiado elevada ou demasiado baixa para iniciar o funcionamento.	A temperatura na bateria não está dentro dos respetivos limites de funcionamento e o carregamento/corte parou. O carregamento/corte começa quando a temperatura for reposta para os respetivos limites.

Mensagem	Causa	Ação
<i>Corrente de carregamento demasiado alta</i>	Unidade de fonte de alimentação incorreta ou danificada.	Reinic peace o produto. Se o problema persistir, contacte o representante da GARDE-NA.
<i>Sem sinal de laço</i>	A fonte de alimentação ou o cabo de baixa tensão não estão ligados.	Se o indicador LED de estado da estação de carregamento não estiver aceso, indica que não existe energia. Verifique a ligação à tomada de alimentação e o dispositivo diferencial residual. Certifique-se de que o cabo de baixa tensão está ligado à estação de carregamento.
	A fonte de alimentação ou o cabo de baixa tensão estão danificados ou não estão ligados.	Substitua a fonte de alimentação ou o cabo de baixa tensão.
	O cabo delimitador não está ligado à estação de carregamento.	Ligue o cabo delimitador à estação de carregamento. Se os conectores estiverem danificados, substitua-os. Consulte a secção <i>Para instalar o cabo delimitador na página 20</i> .
	O cabo delimitador está danificado.	Verifique o indicador LED de estado na estação de carregamento. Se apresentar danos no cabo delimitador, substitua a secção danificada por um novo cabo delimitador.
	O produto tentou arrancar, mas não se encontra na estação de carregamento e o <i>Modo ECO</i> está ativado.	Coloque o produto na estação de carregamento e ligue-o.
	Uma secção do cabo delimitador passa por cima da outra secção do cabo delimitador de e para uma ilha.	Instale o cabo delimitador na direção correta em torno da ilha. Consulte a secção <i>Para instalar o cabo delimitador na página 20</i> .
	Problema no emparelhamento entre o produto e a estação de carregamento.	Coloque o produto na estação de carregamento e crie um novo sinal de laço. Consulte a secção <i>Novo sinal de laço na página 26</i> .
	Interferência de objetos metálicos, tais como vedações, aço de reforço ou cabos enterrados nas proximidades.	Desloque o cabo delimitador e/ou crie ilhas na área de trabalho para aumentar a força do sinal.
	O produto está demasiado afastado do cabo delimitador.	Instale o cabo delimitador de forma a que todas as partes da área de trabalho estejam a uma distância máxima de 15 m/50 pés do cabo delimitador.
<i>Corta-relva inclinado</i>	O produto está inclinado mais do que o ângulo máximo.	Desloque o produto para uma zona plana.

Mensagem	Causa	Ação
<i>Guia não encontrado</i>	O cabo de guia não está ligado à estação de carregamento.	Ligue o cabo de guia à estação de carregamento. Consulte a secção <i>Instalar o cabo de guia na página 21</i> .
	Danos no cabo de guia.	Substitua a secção danificada por um novo cabo de guia.
	O cabo de guia não está ligado ao laço delimitador.	Ligue corretamente o cabo de guia ao laço de limite. Consulte a secção <i>Instalar o cabo de guia na página 21</i> .
<i>A ligação NÃO foi alterada</i>	O sinal de laço não foi alterado devido a um erro.	Crie um <i>Novo sinal de laço</i> várias vezes. Consulte a secção <i>Novo sinal de laço na página 26</i> . Se o problema persistir, contacte o representante da GARDENA.
<i>Inclinação demasiado pronunciada</i>	O produto parou porque o declive é demasiado íngreme.	Altere a instalação do cabo delimitador para excluir esta parte íngreme da área de trabalho. Consulte a secção <i>Para instalar o cabo delimitador na página 20</i> .
<i>Desequilíbrio do sistema de corte</i>	O produto detetou vibrações no disco da lâmina.	Verifique se as lâminas e os parafusos não estão danificados ou gastos. Certifique-se de que todas as lâminas estão corretamente instaladas e de que apenas está colocada uma lâmina em cada posição do disco da lâmina.
<i>Ausência de energia na estação de carregamento</i>	A unidade de fonte de alimentação não é a correta ou está danificada.	Verifique a unidade de fonte de alimentação. Substitua a unidade de fonte de alimentação, se necessário.
	Falha de energia.	Localize e repare a causa da falha de energia.
	O produto não carrega porque não existe contacto entre as placas de contacto e as placas de carregamento.	Certifique-se de que as placas de carregamento e as placas de contacto estão em contacto. Limpe as placas de carregamento e as placas de contacto.
<i>Destino não alcançável</i>	O produto não consegue chegar ao destino devido a não existir um cabo de guia nem cabo delimitador na área de trabalho.	Edita ou instale novamente a área de trabalho na aplicação e inclua um cabo de guia ou um cabo delimitador na área de trabalho.
	O produto não consegue chegar ao destino devido a existir uma zona a evitar ou bloquear o percurso até à área de trabalho.	Edita ou remova a zona a evitar ou instale novamente a área de trabalho.
<i>Destino bloqueado</i>	O percurso do destino está bloqueado por um obstáculo.	Remova o obstáculo que está a bloquear o percurso até ao destino.
<i>É necessário substituir a bateria</i>	O estado da bateria está baixo.	Substitua a bateria. Contacte o técnico de assistência autorizado.
<i>Bateria perto do fim de vida útil</i>	O estado da bateria está criticamente baixo.	Substitua a bateria. Contacte o técnico de assistência autorizado.
<i>Configuração inválida do firmware</i>	O firmware no produto é inválido.	Coloque o produto na estação de carregamento e atualize o firmware através do FOTA. Se o problema persistir, contacte o técnico de manutenção autorizado.

Mensagem	Causa	Ação
Problema no gerador de zona	A bateria do acessório ZoneProtect está fraca. O acessório ZoneProtect não funciona quando a bateria está descarregada. O produto pode cortar na zona a evitar se ligar o produto antes de carregar o acessório ZoneProtect.	Estacione o produto e carregue o acessório ZoneProtect antes de ligar o produto.
	A temperatura no acessório ZoneProtect é superior ao limite máximo e este está desligado.	Coloque o produto numa área com proteção solar. Aguarde até que a temperatura do acessório ZoneProtect baixe antes de ligar o produto.
Disco de corte de extremidades bloqueado	O sistema de corte de extremidades está bloqueado por relva ou outros objetos.	Examine o sistema de corte de extremidades e remova a relva ou outros objetos.
Disco de corte de extremidades desequilibrado	O produto detetou vibrações no disco da lâmina de extremidades.	Verifique se as lâminas e os parafusos não estão danificados ou gastos. Certifique-se de que todas as lâminas estão corretamente instaladas e de que apenas está colocada uma lâmina em cada posição do disco da lâmina.

7.2 Luz indicadora na estação de carregamento

Para uma instalação correta, a luz indicadora na estação de carregamento tem de apresentar uma luz verde fixa ou intermitente. Caso contrário, siga as instruções na tabela de resolução de problemas abaixo.

Para obter mais informações, contacte o representante GARDENA.

Luz	Causa	Ação
Luz verde fixa	Sinais bons.	Funcionamento normal do produto.
Luz verde intermitente	Existem sinais bons e o <i>Modo ECO</i> está ativado.	Funcionamento normal do produto. Consulte a secção <i>Modo ECO</i> na página 25.
Luz azul intermitente	O cabo delimitador não está ligado à estação de carregamento.	Certifique-se de que o cabo delimitador está corretamente instalado na estação de carregamento. Consulte a secção <i>Para instalar o cabo delimitador</i> na página 20.
	Danos no cabo delimitador.	Descubra onde está o dano. Substitua a secção danificada por um novo cabo delimitador.
Luz vermelha intermitente	Interferência na antena da estação de carregamento.	Certifique-se de que o cabo do módulo de carregamento está ligado ao cabo da estação de carregamento. Se o problema persistir, contacte o representante da GARDENA.
Luz vermelha fixa	Erro na placa de circuito impresso ou fonte de alimentação incorreta na estação de carregamento. O erro tem de ser corrigido pelo representante da GARDENA	Contacte o representante da GARDENA.

7.3 Sintomas

Se o produto não funcionar conforme esperado, siga a tabela de sintomas abaixo. Contacte o representante da GARDENA se não conseguir encontrar a causa da avaria.

Sintomas	Causa	Ação
O produto tem dificuldade em acoplar.	O cabo de guia não é colocado em linha reta e à distância correta da estação de carregamento.	Verifique a instalação da estação de carregamento. Consulte a secção <i>Instalar a estação de carregamento na página 19</i> .
	O cabo de guia não se encontra colocado na ranhura na placa da estação de carregamento.	Certifique-se de que o cabo de guia é colocado em linha reta e colocado na ranhura da placa da estação de carregamento. Consulte a secção <i>Instalar o cabo de guia na página 21</i> .
	A estação de carregamento não se encontra numa superfície nivelada.	Coloque a estação de carregamento numa superfície nivelada. Consulte a secção <i>Analisar onde colocar a estação de carregamento na página 13</i> .
O produto funciona à hora errada.	As horas de arranque e de paragem do corte estão incorretas.	Altere as definições de programa. Consulte a secção <i>Efetuar as definições de programa na página 24</i> .
O produto vibra.	O sistema de corte não está equilibrado devido a lâminas danificadas.	Inspecione as lâminas e os parafusos e substitua-os, se necessário. Consulte a secção <i>Substituição das lâminas na página 33</i> .
	O sistema de corte não está equilibrado devido a demasiadas lâminas na mesma posição.	Verifique se apenas uma lâmina está fixada a cada parafuso.
	Estão instaladas diferentes espessuras de lâminas no produto.	Verifique se as lâminas têm uma espessura diferente e substitua-as, se necessário.
O produto funciona, mas o disco da lâmina não roda.	O produto procura a estação de carregamento ou move-se para o ponto de partida.	Funcionamento normal do produto. O disco da lâmina não roda quando o produto está à procura da estação de carregamento.
O produto funciona durante períodos mais curtos do que o habitual entre carregamentos.	A relva ou outro objeto causa um bloqueio no disco da lâmina.	Retire e limpe o disco da lâmina. Consulte a secção <i>Limpar o chassis e o disco da lâmina na página 33</i> .
	A bateria está no final do respetivo ciclo de vida.	Substitua a bateria. Consulte a secção <i>Bateria na página 35</i> .
	Lâminas rombas. É necessária mais energia ao cortar a relva.	Substitua as lâminas. Consulte a secção <i>Substituição das lâminas na página 33</i> .
Os tempos de corte e carregamento são mais curtos do que o habitual.	A bateria está no final do respetivo ciclo de vida.	Substitua a bateria. Consulte a secção <i>Bateria na página 35</i> .

Sintomas	Causa	Ação
O produto fica estacionado na estação de carregamento durante várias horas.	O produto funcionou durante o tempo máximo de corte para o dia.	Funcionamento normal do produto. Consulte a secção <i>Efetuar as definições de programa na página 24</i> .
	O botão STOP foi premido.	Introduza o código PIN e prima o botão OK . Prima o botão Start .
	O modo de estacionamento está ativado.	Altere o modo de funcionamento. Consulte a secção <i>Modos de funcionamento na página 27</i> .
	O produto não funciona se a temperatura da bateria for demasiado elevada ou demasiado baixa.	Certifique-se de que a estação de carregamento está colocada numa área com proteção solar.
Resultados de corte irregulares.	O produto funciona durante um número reduzido de horas por dia.	Aumente o tempo de corte. Consulte a secção <i>Efetuar as definições de programa na página 24</i> .
	Para a forma da área de trabalho, é necessário ajustar as configurações de <i>Pontos de partida</i> para cobrir todas as partes da área de trabalho.	Altere as configurações das áreas onde o produto começa a cortar e a frequência. Consulte a secção <i>Pontos de partida e CorridorCut na página 24</i> .
	A área de trabalho é demasiado grande.	Diminua o tamanho da área de trabalho ou aumente o tempo da programação. Consulte a secção <i>Efetuar as definições de programa na página 24</i> .
	Lâminas rombas.	Substitua todas as lâminas. Consulte a secção <i>Substituição das lâminas na página 33</i> .
	Relva comprida em relação à altura de corte definida.	Aumente a altura de corte e, em seguida, baixe-a quando a relva estiver mais curta.
	Acumulação de relva junto ao disco da lâmina ou em redor do eixo do motor.	Retire a acumulação de relva e limpe o produto. Consulte a secção <i>Limpar o produto na página 33</i> .
O estado de carga da bateria é elevado, mas o produto regressa à estação de carregamento.	Para evitar o bloqueio numa área pequena, o produto segue o cabo de guia até à estação de carregamento.	Funcionamento normal do produto.

7.4 Encontrar ruturas no fio de laço

As ruturas no fio de laço resultam geralmente de danos físicos causados involuntariamente ao fio, por exemplo, quando se utiliza uma pá para jardinar. Em países onde o solo fica gelado, as pedras pontiagudas que se movem no solo também podem danificar o fio. As ruturas também podem ser causadas por uma tensão excessiva do fio durante a instalação.

Cortar a relva demasiado curta imediatamente após a instalação pode danificar o isolamento do fio. Os danos no isolamento podem não causar problemas durante algumas semanas ou até meses. Para evitar esta situação, selecione sempre a altura de corte máxima nas primeiras semanas após a instalação e, em seguida, diminua a altura um nível de cada vez, de

duas em duas semanas, até alcançar a altura de corte pretendida.

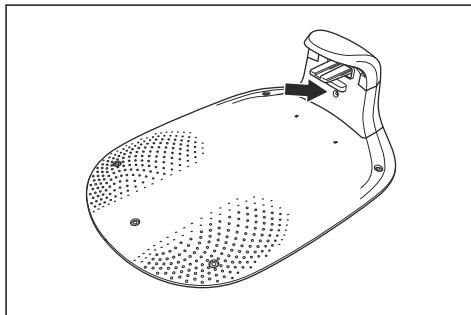
Uma união danificada do fio de laço também pode resultar em interrupções nas semanas após a união ter sido efetuada. Uma união com defeito pode, por exemplo, resultar do facto de o acoplador não ter sido apertado com força suficiente com um alicate ou de ter sido utilizado um acoplador de menor qualidade que o original. Verifique todas as uniões conhecidas antes de tentar resolver o problema de outra maneira.

Uma rutura no fio pode ser localizada, repartindo gradualmente a distância do laço onde a rutura pode ter ocorrido até ficar apenas uma secção muito pequena do fio.

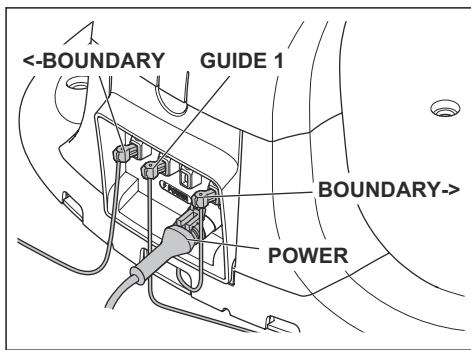
O método seguinte não funciona se o *modo ECO* estiver ativado. Certifique-se primeiro de que o *modo ECO* está

desativado. Consulte a secção *Modo ECO na página 25.*

1. Verifique se a luz indicadora na estação de carregamento fica azul intermitente, o que indica uma rutura no laço delimitador. Consulte a secção *Luz indicadora na estação de carregamento na página 42.*



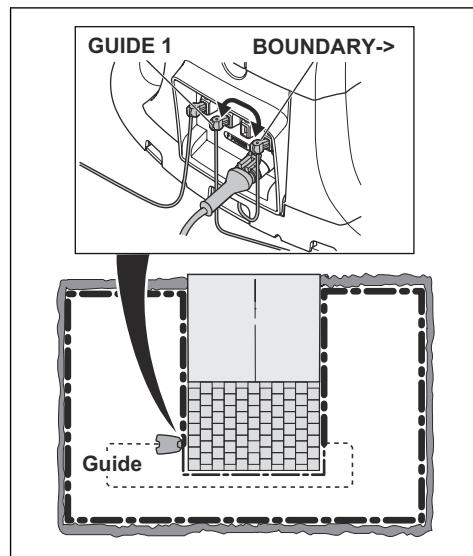
2. Certifique-se de que as ligações do cabo delimitador à estação de carregamento foram efetuadas corretamente e não estão danificadas. Certifique-se de que a luz indicadora na estação de carregamento continua azul intermitente.



3. Alterne as ligações entre o fio de guia e o cabo delimitador na estação de carregamento.

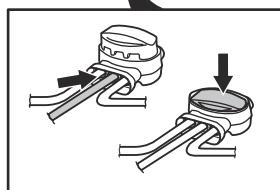
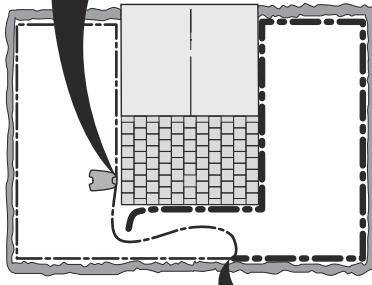
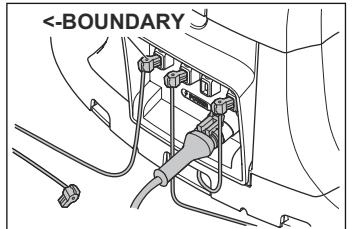
Comece por alternar a ligação BOUNDARY-> e GUIDE.

Se a luz indicadora ficar amarela intermitente, a rutura está situada algures no cabo delimitador entre BOUNDARY-> e o ponto onde o cabo de guia se liga ao cabo delimitador (linha preta larga na imagem).



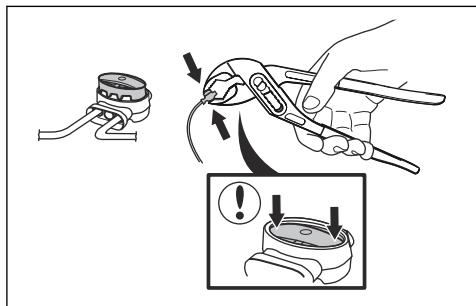
Para corrigir o erro irá necessitar de cabo delimitador, conector(es) e acoplador(es):

- a) Se o cabo delimitador suspeito for curto, então é mais fácil trocar todos os cabos delimitadores entre BOUNDARY-> e o ponto onde o cabo de guia está ligado ao cabo delimitador (linha preta larga).
- b) Se o cabo delimitador suspeito for longo (linha preta larga), então proceda da seguinte forma: coloque BOUNDARY-> e GUIDE de volta nas respetivas posições originais. Em seguida, desligue <-BOUNDARY. Ligue um novo fio de laço a <-BOUNDARY. Ligue a outra extremidade deste novo fio de laço no meio da secção do fio suspeito.

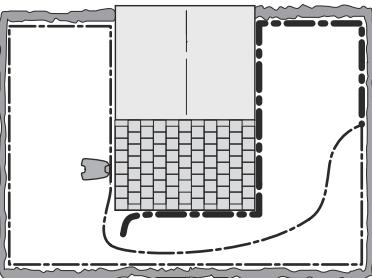


Continue este processo até ficar apenas uma secção muito pequena do fio, representando a diferença entre uma luz verde contínua e uma luz azul intermitente. Em seguida, siga as instruções no passo 5 abaixo.

4. Se a luz indicadora continuar intermitente a azul no passo 3 acima: coloque novamente BOUNDARY-> e GUIDE nas respectivas posições originais. Em seguida, alterne <-BOUNDARY e GUIDE. Se a lámpada indicadora estiver com uma luz verde contínua, então desligue BOUNDARY-> e ligue um novo cabo delimitador a BOUNDARY->. Ligue a outra extremidade deste fio novo no meio da secção do fio suspeito. Siga a mesma abordagem que em 3a) e 3b) acima.
5. Quando encontrar a rutura, a secção danificada tem de ser substituída por um fio novo. Utilize sempre acopladores originais.



Se a luz indicadora ficar amarela intermitente, a rutura situa-se no fio entre a extremidade desligada e o ponto onde o novo fio é ligado (linha preta larga abaixo). Nesse caso, mova a ligação para o novo fio para mais perto da extremidade desligada (aproximadamente a meio da secção de fio onde possivelmente está a rutura) e verifique novamente se a luz indicadora fica verde.



8 Transporte, armazenamento e eliminação

8.1 Transporte

As baterias de iões de lítio fornecidas cumprem os requisitos da legislação sobre mercadorias perigosas.

- Cumpra todos os regulamentos nacionais aplicáveis.
- Cumpra o requisito especial sobre a embalagem e as etiquetas de transporte comercial, incluindo por terceiros e agentes transitários.

8.2 Armazenamento

- Carregue totalmente o produto. Consulte *Carregar a bateria na página 30*.
- DESLIGUE o produto. Consulte *DESLIGAR o produto na página 30*.
- Limpe o produto. Consulte *Limpar o produto na página 33*.
- Mantenha o produto num espaço seco e sem gelo.
- Mantenha o produto com todas as rodas assentes em piso nivelado.
- Se armazenar a estação de carregamento em espaços interiores, desligue e retire a fonte de alimentação e todos os conectores da estação de carregamento. Coloque a extremidade de cada fio de conector numa caixa de proteção do conector.

Nota: Se armazenar a estação de carregamento em espaços exteriores, não desligue a fonte de alimentação nem os conectores.

- Contacte o representante da GARDENA para obter informações sobre os acessórios de armazenamento disponíveis para o seu produto.

8.3 Eliminação

O símbolo significa que o produto não é um resíduo doméstico. Recicle-o através do sistema de recolha local para equipamentos elétricos e eletrónicos. Isto contribui para uma gestão adequada dos resíduos no final da vida útil. Contacte as autoridades locais, os serviços de resíduos domésticos, o seu distribuidor ou revendedor para obter informações. A eliminação incorreta pode ter potenciais efeitos negativos no ambiente e na saúde humana, devido à potencial presença de substâncias perigosas.



Nota: O símbolo aparece no produto ou na embalagem do produto.

9 Especificações técnicas

9.1 Especificações técnicas

Dimensões	SILENO pro	SILENO max
Comprimento, cm	60	63
Largura, cm	41	43
Altura, cm	26	26
Peso, kg	8,6	10,3

Sistema elétrico	SILENO pro	SILENO max <1100 m ²	SILENO max ≥1100 m ²
Bateria, iões de lítio 18,0 V/2,0 Ah, n.º de peça	5937420-03, 5937420-04, 5937420-05, 5937420-06, 5937420-07, 5937420-08		
Fonte de alimentação (28 V DC), V AC	100–240		
Comprimento do cabo de baixa tensão, m	3		
Consumo médio de energia com utilização máxima	6 kWh/mês numa área de trabalho de 600 m ²	8 kWh/mês numa área de trabalho de 1000 m ²	10 kWh/mês numa área de trabalho de 1500 m ²
Corrente de carregamento, A DC	1/1,3		2,2
Tipo de unidade de fonte de alimentação ⁶	ADP-40KR XX		FW7438/28/D/XX/Y
Tempo médio de corte, min	50		
Tempo médio de carregamento, min	90/70	40	

Antena do cabo delimitador	SILENO pro/max
Banda de frequência de funcionamento, Hz	100–80000
Campo magnético máximo ⁷ , dBuA/m	82
Alimentação máxima de frequência de rádio ⁸ , mW a 60 m	<25

⁶ XX, YY podem ser quaisquer caracteres alfanuméricos ou estar em branco apenas para fins de marketing, sem diferenças técnicas.

⁷ Medido em conformidade com a norma EN 303 447.

⁸ Potência de saída máxima ativa para antenas na banda de frequência em que o equipamento de rádio funciona.

Dados de som ⁹	SILENO pro	SILENO max
Nível sonoro, percetível, dB(A)	57	58
Nível de potência sonora medido, dB (A)	56	57
Incerteza K dos níveis de emissões de ruído WA, dB (A)	1	5
Nível de pressão sonora ao nível dos ouvidos do operador ¹⁰ , dB (A)	48	49
Corte	SILENO pro	SILENO max
Sistema de corte	3 lâminas de corte rotativas	2 discos com 3 lâminas rotativas
Velocidade do motor de corte, rpm	2670	2670 para o disco de extremidades/2300 para o disco principal
Consumo de energia durante o corte, W +/- 20 %	23	25
Altura de corte, cm	2,5-4,5	
Largura de corte, cm	16	22
Passagem mais estreita possível, cm	60	
Declive máximo da área de trabalho, %	25	30
Declive máximo do cabo delimitador, %	15	
Comprimento máximo do cabo delimitador, m	500	
Comprimento máximo do laço de guia ¹¹ , m	300	
Código IP	SILENO pro/max	
Produto	IPX5	
Estação de carregamento	IPX5	
Fonte de alimentação	IP44	
Bluetooth®	SILENO pro/max	
Banda de frequência de funcionamento, MHz	2400–2484	
Potência transmitida máxima, dBm	8	
SRD (dispositivo de curto alcance) interno		
Banda de frequência de funcionamento, MHz	863–870	
Potência transmitida máxima, dBm	14	
Alcance do rádio em campo aberto, aprox. m	100	

⁹ Determinado de acordo com a Diretiva 2006/42/CE e a norma EN 50636-2-107. Exceto o nível sonoro percetível, que é medido de acordo com a norma ISO 11094:1991.

¹⁰ Incerteza dos níveis de pressão sonora K_{pA}, 2–4 dB (A)

¹¹ O laço de guia é o laço que é formado pelo cabo de guia e pela parte do cabo delimitador desde a junção com o cabo de guia até à ligação direita na estação de carregamento.

A Husqvarna AB não garante a total compatibilidade entre o produto e outros tipos de sistemas sem fios, tais como telecomandos sem fios, transmissores de rádio, anéis de indução magnética, cercas elétricas enterradas para animais ou semelhantes.

Os produtos são fabricados em Inglaterra ou na República Checa. Consulte as informações na etiqueta de tipo. Consulte a secção *Introdução* na página 7.

9.2 Marcas comerciais registadas

A palavra e os logótipos *Bluetooth®* são marcas comerciais registadas propriedade da *Bluetooth SIG, inc.* e qualquer utilização de tal marca pela GARDENA é feita mediante licença.

App Store é uma marca comercial da Apple Inc.

Google Play é uma marca comercial da Google LLC.

10 Declaração de conformidade

10.1 Declaração UE de conformidade original

EU Declaration of Conformity

EU Declaration of Conformity ROB-P14G-25-2E

We, Husqvarna AB, SE 561 82 Huskvarna, SWEDEN, Tel. +46 36 146500 declare on our sole responsibility that the product:

Description	Battery powered robotic lawn mower
Brand	GARDENA
Type / Model	SILENO pro, smart SILENO pro, SILENO max and smart SILENO max
Identification	Serial numbers dating from 2025 week 38

is in conformity with the following EU directives and regulations as amended:

Directive/Regulation	Description
2006/42/EC	"relating to machinery"
2014/53/EU	"relating to radio equipment"
2011/65/EU	"relating to restriction of hazardous substances"

and that the following standards and/or technical specifications are applied;

EN 60335-1:2012+AC:2014+A11:2014+A13:2017+A15:2021

EN 50636-2-107:2015+A1:2018+A2:2020+A3:2021

EN IEC 63000:2018

EN 55014-1:2017+A11:2020 and EN IEC 55014-1:2021

EN IEC 63000:2018

EN 55014-1:2017+A11:2020 and EN IEC 55014-1:2021

EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008+AC:1997 and EN IEC 55014-2:2021

ETSI EN 301 489-1 V1.9.2 and ETSI EN 301 489-1 V2.2.3

ETSI EN 301 489-3 V2.3.2

ETSI EN 301 489-17 V3.2.4

ETSI EN 303 447 V1.3.1

ETSI EN 300 328 V2.2.2

ETSI EN 303 413 V1.2.1

ETSI EN 301 489-19 V2.2.1

ETSI EN 300 220-1 V3.1.1

ETSI EN 300 220-2 V3.1.1 and ETSI EN 300 220-2 V3.2.1 and Draft ETSI EN 300 220-2 v3.2.2

ETSI EN 303 413 V1.2.1

CEN EN 18031-1:2024

CEN EN 18031-2:2024

and for the models equipped with radar accessory the following additional standards apply:

Draft ETSI EN 305 550 V2.1.0

ETSI EN 305 550-1 v1.2.1

ETSI EN 305 550-2 v1.2.1


Lars Roos (Jun 27, 2020 13:59 GMT+2)

Lars Roos
Husqvarna

R&D Director, Robotics & Smart Business Unit
Husqvarna AB, Gardena Division
Responsible for technical documentation



10.2 Declaração UE de conformidade traduzida

A Husqvarna AB, SE-561 82 Huskvarna, SWEDEN,
Tel: +46 36 146500 declara, sob sua inteira
responsabilidade, que o produto:

Descrição	Robô corta-relva a bateria
Marca	GARDENA
Tipo/Modelo	SILENO pro, smart SILENO pro, SILENO max and smart SILENO max
Identificação	Números de série de 2025, semana 38

está em conformidade com as seguintes diretrivas e
regulamentos da UE, com as respetivas alterações:

Diretiva/Regulamento	Descrição
2006/42/CE	"Relativa a máquinas"
2014/53/UE	"Relativa ao equipamento de rádio"
2011/65/UE	"Restrição do uso de determinadas substâncias perigosas"

e que as seguintes normas harmonizadas e/ou
especificações técnicas são aplicadas;

- EN 60335-1:2012+AC:2014+A11:2014+A13:2017+A1 5:2021
- EN 50636-2-107:2015+A1:2018+A2:2020+A3:2021
- EN IEC 63000:2018
- EN 55014-1:2017+A11:2020 e EN IEC 55014-1:2021
- EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008+AC:1997 e EN IEC 55014-2:2021
- ETSI EN 301 489-1 V1.9.2 e ETSI EN 301 489-1 V2.2.3
- ETSI EN 301 489-3 V2.3.2
- ETSI EN 301 489-17 V3.2.4
- ETSI EN 303 447 V1.3.1
- ETSI EN 300 328 V2.2.2
- ETSI EN 303 413 V1.2.1
- ETSI EN 301 489-19 V2.2.1
- ETSI EN 300 220-1 V3.1.1
- ETSI EN 300 220-2 V3.1.1, ETSI EN 300 220-2 V3.2.1 e versão provisória ETSI EN 300 220-2 v3.2.2
- ETSI EN 303 413 V1.2.1
- CEN EN 18031-1:2024
- CEN EN 18031-2:2024

e para os modelos equipados com acessório de radar
aplicam-se as seguintes normas adicionais:

- Versão provisória ETSI EN 305 550 V2.1.0
- ETSI EN 305 550-1 v1.2.1
- ETSI EN 305 550-2 v1.2.1

Lars Roos

Huskvarna

Diretor de I&D, unidade de negócios Robotics e Smart.
Husqvarna AB, divisão Gardena. Responsável pela
documentação técnica.





Copyright © 2025 Husqvarna. Todos os direitos reservados.

GARDENA e outros nomes de características e produtos são marcas registadas do Husqvarna Group.

Todas as medições apresentadas são aproximadas.

www.gardena.com

Instruções originais



1144771-59



2025-09-16